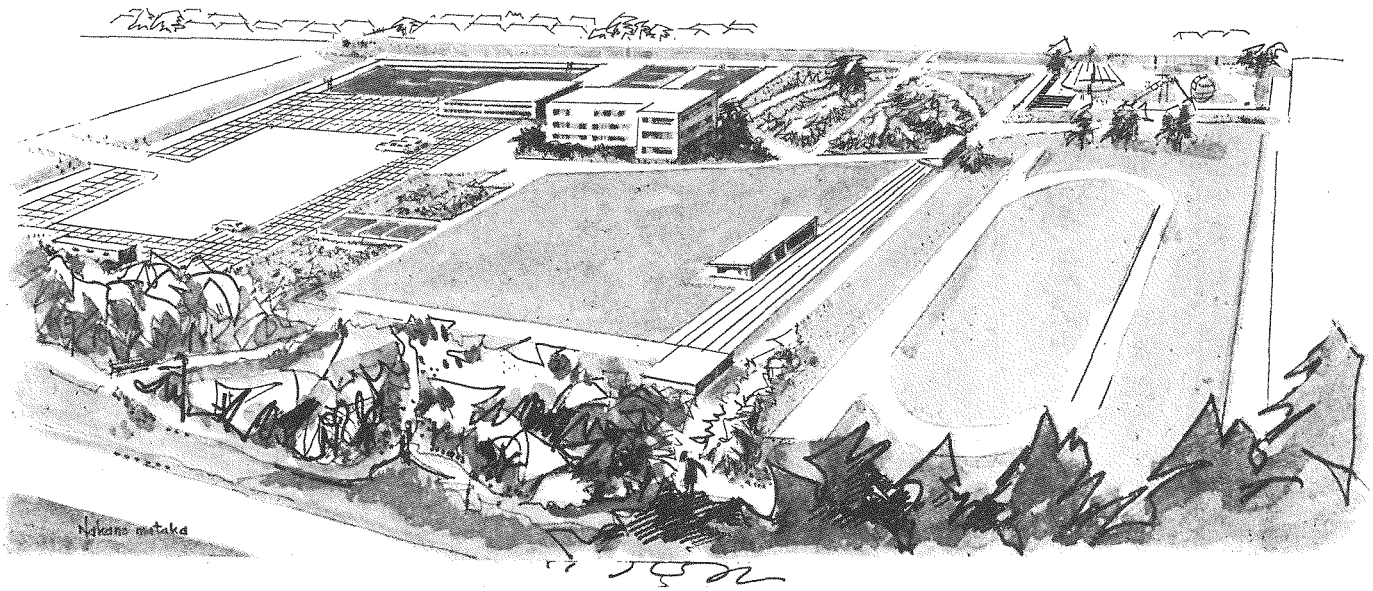
広報ひらつか

昭和41年4月15日／神奈川県平塚市役所発行／編集●総務部文書課／平塚新宿168 電話(22)1700—代表

NO. 174〔4月号〕

毎月15日／44,000部／全世帯配布（1部5円）／昭和31年10月3日第3種郵便物認可



上の図は、湘南海岸公園基幹事業区域の完成予想図です。湘南海岸公園の構想は馬入川から花水川までの海岸線約4キロ一帯を対象とするものですが、そのうちとくに、太洋中南側。湘南ドライブウエイにそって広がる8.36ヘクタールを基幹事業区域とし、38年度以来ここに1,500万円の施設費を投じて100台収容の無料駐車場（2000平方m）や、芝生広場（4000平方m）、200mトラックの運動場、20mプールなどを完成してきました。今年度はさらに1,600万円でここに25mと50mプールをつくり、明年度開場の計画です。新市建設計画第2次5か年計画による全事業量3,630万円が完了するのは44年度の予定です。

5月1日に第10回労働祭

ことしは10周年／牧 伸二など来演

働く者の祭典、第十回労働祭は五月一日まちぐるみで開催すべく準備がすゝめられています。主催は、平塚市と、平塚共区労、平塚地区同盟、平塚商工会議所、平塚市商連、平婦連などの五団体の代表者で構成する労働祭実行委員会（会長加藤市長）で、十周年を記念して一般市民も参加できる労働祭とする構想をとり、とくに前夜祭に人気絶頂のコメディアン牧伸二とドンキー・カルテットを参プログラムに加えるなど、新機向をとり入れています。

前夜祭は、四月三十日午後六時から市民センターに開催、新山トリローとフリローの司会で、牧伸二とドンキー・カルテット、落語の桂米丸、ミュージカル・ボーイズ、奇術の松旭斉静花、静馬さんらが出演の予定です。入場無料。

労働祭は五月一日とし、うち第三十七回統一メーデー大会は午前九時から江陵中学校に約二万人をあつめて開催、続いて市中行進にうつり駅前で流れ解散の予定です。

記念野球大会は十二時三十分から市営総合球場と太洋中学校グランドに開幕、官公庁・地区労・地区同盟・商連の代表四チームが出場熱戦の予定。すでに官公庁チームは市役所が代表と決まり、他のグループも予選が行なわれています。記念女子ソフトボール大会も一日十二時三十分から藤沢高校グランドに開幕、野球と同じ代表四チームが対戦の予定。市民多数の観戦を歓迎しています。

市立商業高校最後の卒業式で
4年間皆勤賞を受けた

荒川智江さん

一日から県立となった平塚商業高校の、市立としての最後の卒業式がさる三月三日夜県農業会館でおこなわれた。働きながら学ぶ青少年のために、夜間甲種商業学校として昭和十三年春発足いらい戦後新学制による定時制商業高校となって今日に至るまで、ここを巣立った卒業生は千七百七十六名（男千五百四十八名、女二百二十八名）となった。この夜、文学とおりけい賞の功成って晴れの卒業証書を授与された百二名（男七十一名女三十一名）の若者たちに賞賛と激励のことばがこもごもおくられたが、とりわけ女性の身で四年間皆勤という記録をつくった荒川智江さんに皆勤賞がおくられたとき期せずして場内からいっせいに拍手がおこり、式場の空気をひとしお感動的なものにした。

荒川さんは四人兄妹（男三女一）のなかの二番目、母親（五一）にとっては唯ひとりの愛娘である。生まれは群馬県館林、戦時中栃木県足利市から父親（七年前死亡）とともに平塚に移住、花水小から浜岳中を三十六年に卒業、日立製作所に勤務、かたわら珠算塾に通ったが、三十七年に平塚商業高校に入学、このとき四年生だった次和己さん（二二）といっしょに通学した。和己さんが卒業式に皆勤賞を受けたのをみて兄に負けまいと発奮、三十八年春から学校に近い神奈川印刷会社に入社、タイピストになった。勤務は午前八時半から午後五時まで、仕事が終わると夕食もせず学校に駆けつけ、帰宅はいつも十時過ぎ。学校があるために、会社の慰労旅行も辞退、映画やレジャーもがまんしてひたすら勉強に励んだ。政学が好きで珠算は三級、クラブ活動は珠算、バレーボール、卓球の各部に属し、卓球の選手として県下定時制高校卓球大会にしばしば出場した。優等生にありがちなコチコチのマジメ人間と違って演劇もやれば山も好き、手芸や洋裁も好きという多趣味型、三年生のときは卒業生を送るために『父帰る』に出演、母親役を演じて好評を博したが演劇の勉強はたいへんタメになったという。昼間働いて夜通学するのはなまやさしいことではない。家庭や職場の理解はもちろん人一倍の強い意志と体力が要請される、まして女性であれば人にいえぬ悩みもある。唯一のさきがけを学ぶ青少年のために、夜間甲種商業学校として昭和十三年春発足いらい戦後新学制による定時制商業高校となって今日に至るまで、ここを巣立った卒業生は千七百七十六名（男千五百四十八名、女二百二十八名）という試練に耐えて兄に続き四年間皆勤を成しとげたことはなにようれしいという。卒業と同時に慶沢営業所に転勤、事務にまわったが、こんどは洋裁を習いたい。末っ子だった母親が甘やかされて若いころ導く、修業に出してもらえなかったというのを聞いて、女性は何か一つ身につけておくことが必要だと痛感している。だから何かの資格を得ておきたい由。村山社長の話によると「荒川さんは仕事は積極的だが万事ひかえめ、昼休みには黙ってひとりで本ばかり読んでいるが、しっかりしていて仲間の信頼が強い」生活信条を聞いたら「仕事の能率上昇かい作業の積み重ねがいっぱなし仕事を完成させる、人生もまたこのようなものでしょう、勉強は学校だけのものでなく、社会に出てからがほんとうの勉強だと先生に教えられましたが、たしかにそうだと思います」と理知的な大きいひとみをふしめがちにしてこう答えた。二十才。住所は平塚市桃浜町三〇番九号。

（文・名倉信光・広報モニター）

荒川智江さん

今月の顔

今月10ページ

スポーツの日　教委体育課は毎月二回スポーツの日を定め、適度の運動を奨励しています。五月は第二・第四月曜日十三時～十六時まで、見附台体育館。運動のできる服装で参加、好みのスポーツを。

住みよい都市づくり 積極的に

加藤市長―41年度予算編成方針を説明

三月市議会定例会の第一日、加藤市長は、議会に昭和四十一年度当初予案を提案するにあたって、予算編成の方針を説明しました。市長はこのなかで「任期最後の年度をむかえた今、信念と熱意とをもっての四年間誠実に市民の信頼にこたえるべく努力してきた。引き続き協力を得て住民福祉の増進と市勢の発展に努力することを改めて誓う」とし、なおきめこまかい行政を行なって「明るい、豊かな、住みよい都市づくり」を積極的に推進したいとのべました。予算編成方針演説の要旨次のとおり……

①昭和三十八年四月、本市の市政担当者として就任以来今日までに三年を経て、ここに任期の締めくくりともいうべき第四年目の年度を迎えた。引き続き各位の協力のもとに、住民福祉の増進と市勢の発展にふん身の努力をはらうべきことを改めて誓うものであり、なおいっそうその責任を自覚し、施政の基本方針にたって、きめ細かい行政を行ないつつ、私の念願である、「明るい、豊かな、住みよい都市づくり」を積極的に推進したい。

従来からの懸案事業の処理に要した財政投資は、おおむね十五億余円で、本市財政にとって実に彦大な額であったが、予定どおり昭和四十年度までにそれぞれの事業が完成をみ、その使命を達成した。処理人口十八万人の能力をもつし尿処理場の増築や、新市庁舎の完成、都市の南北を結ぶ中央地下道の貫通、食肉センター、平和慰霊施設の完成などがそれである。これらは住民福祉、市勢の伸展に大きく貢献するものと信じている。さらに、二十有余年の年月と十億八千万円の事業費を費して、二百二十九万八千平方メートルの区域に実施してきた戦火復興土地区画整理事業も、この昭和四十一年度をもって終束する。今日の平塚市発展の基礎は、いつに本事業の施行にあったことはいうまでもなく歴代の為政者をはじめ諸先輩に深甚な敬意を表する次第である。

近年財政規模が飛躍的に膨を続けてきたのは懸案処理に要した投資的経費の増大とともに、行政経費の増高と、住民福祉の増進、行政水準の向上のために積極的に上不可避な人件費その他の義務的予算を編成した。編成の基本的方針は、「新市建設計画」後期五ヵ年実施計画の第二年次事業を柱として、現時点において予算化するにあたっても、なお、なるべく努力してきた。引き続き協力を得て住民福祉の増進と市勢の発展に努力すること

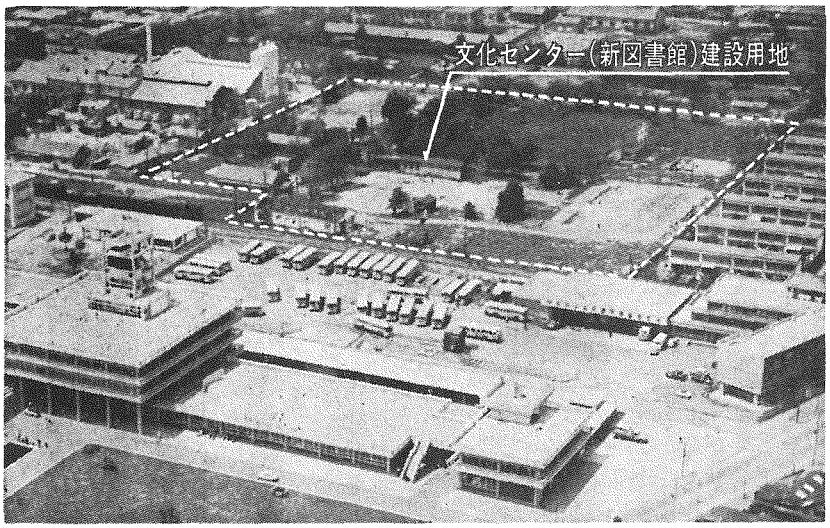
／完了する豊田幼稚園は、本年度独立園舎を新築し、要望にこたえて仮の園舎で開設する運びとなった。金目幼稚園は、岡小学校の整備と相まって隣地にその用地を求め同校の四教室を引き家移転して改修し独立の園舎としたい。公民館は本年度金目公民館を新設する。

近代的な図書館建設の要望は、教育委員会はもとより市民の間にともに高まりつつあるので、この際積極的に考慮し、適地の検討と準備調査を行なうつもりである。新図書館は本来の図書館のほかに美術館と民族資料館を含め、市民の教養の場として、文化センターとしての性格を持たせたい。各体育施設の整備にも力を入れ、須賀公園野球場、松風町庭球場などの設備を充実する。市立商業高等学校を県に移管するがこれに伴う経費として本年度八百三十余万円を計上した。このほか義務教育学校における教育費をはじめ、維持管理費などの増額と小・中学校の特殊学校などを増設した。

広報効果をあげるための無線広報装置の第二次整備費も計上した。本計画は本年度をもって全市域にわたる受信装置を完成する。

債務負担はいずれも高額をしめ、新予算のなかにも新市庁舎建設工事費本年度支払分三千七百九十万円・同敷地取得費分納第四回分千六百六十万円・県立塚商業高校建設負担分費第四年次義務負担三千五十万円・公共用地交換用に取得した国有地負担分の払い下げ代金本年度分五千五百万円も計上した。

本年度予算では人件費その他の義務的経費をはじめ、一般行政上の諸経費が膨張し、とくに施設の完成や充実による維持管理的経費が増高している。このなかで各種団体等に対する助成措置は十分検討を加え、行財政の運営上必要であり、かつ、市民の福祉に関係するものについては、この際増額し新たな予算化をはかるなど所要の措置を講じた。本年度予算をささえる財源は、税収入を十四億九千四百四十万円、特別交付税を五百七十万円、分担金および負担金千四百万円、使用料および手数料一億四千五百八十万円、財産収入七百五十万円、さらに鏡輪競馬事業による収益金を含む諸収入六億千五百四十万円、国、県の支出金二億八千九百八十万円、起債三千五百万円、繰越金一千万円を見込んだ。税収入は、政府の減税対策によって地方税についても所要の改正措置が講ぜられる見とおしでありこのため各税目ごとにある程度の変動が予測されるが、一応現行税制に基づいて見込んだ。



本年度調査費を計上した文化センターの建設予定地―手前は神奈中平塚営業所と市庁舎、右手は住宅公団団地

保険税やむなく 4割の引き上げ
区画整理促進したい

④競輪事業は従来どおり六回の開催を予定し、このうち四回分については一回平均四億五千万円の売り上げを見込み、残り二回分については一回平均四億五千万円の売り上げを見込み、当初の予算規模は二十六億八千五百万円で編成した。これにより収益金四億四百二十万円を一般会計に繰り出すことにしている。なお本年度六千万円をもって競輪既成スタンドの改修と収容力の増加をはかり、さらに年次を追ってその整備を実施していきたい。昭和四十年度以降三年間の開催延長が認められた。鏡馬事業は本年度も一回の開催を予定し、一日平均一億五千万円の売り上げを見込んで十六億六千五百万円の予算を編成した。この収益金は一億三千九百六十余万円である。

国民健康保険事業会計は、ことし一月一日からオール七割給付の実施にともない、増高する療養給付費に対処するため保険税約二割の引き上げのほか一般会計からの繰り入れ金を三千万円に増額し、さらに国庫負担金をいっぱいに見込むなどの措置を講じ、総額二億八千九百万円で編成した。最近国保の受診率の上昇によって医療費が増高し一月からの給付改善も加わって財政負担は急激に増大している。このため一般会計からの繰り入れ金の増額によって不足分の補充についてはやむなく保険税の引き上げによって確保せざるを得ない。

ここで新設した広報無線第16受信局（中央農協旭支所敷地）―今年度で全26局を完成する

被保険者の中に低所得者の占める割合は大きいが、この負担増加については最小の限に止めた。したがって保険税引き上げは給付改善のためであると同時に相互保険という意味あいを含むと解釈してほしい。国保財政の健全化については関係諸団体と相提携して政府および関係機関に対し改善を要請してきているが、本年度において政府は国庫負担額の是正とこれにともなう所要の改善措置を講ずる模様であり、これに大きな期待をかけている。なお城島診療所は引き続き利用者の要望にこたえ運営費を予算化した。

都市改造事業会計は二億一千九百二十万円を計上し、鋪装事業の促進をはかりたい。都市改造土地区画整理事業は開始以来各土区にわたり必ずしも予定どおりの進ちょくをみていないことは、はなはだ遺憾である。引き続き各位の協力を得て事業の促進をはかり、早期完了にいっそうの努力を傾け財政措置も今後積極的に配慮してまいりたい。

平塚市百年の大計である公共下水道の整備は引き続き計画に基づいて第三年次事業費一億一千三百九十万円を計上、本年度管渠約九千三百百五十メートルの布設工事を行なう計画である。

以上のほか補正に委ねたものについては、今後行財政の推移等を見きわめながら早い機会に適切な措置を講じてまいりたい。

／財力の充実を図ってきたが、本年度はさらにじんかい収集車とパトロール車四台、小型バキュームカー一台を購入していっそう円滑な運営につとめるつもりである。

公共下水道の整備は、計画しなおして第三年次の事業にはいり本年度特別会計への繰越金二千六百四十万円を計上した。

農林水産関係では、農業経営の安定化をはかるための農業構造改善事業に対する助成費のほか、昨年実施した中小企業設備資金の借り入れ利子の補てんも新たな対策として事業化した。今後設備資金の円滑な融資をはかるうえにも原資の増額が必要であり、このため金融機関と協議しその協力を得て、これに必要な資金の増額措置に努力した。

商工業では、引き続き商工業者の中小企業の振興育成策は金融対策がその中核をなすものと考え、今年度金融機関への預託金は、四千万円を計上し、信用保証料助成も増額し、さらに利用が高まりつつある中小企業設備資金の借り入れ利子の補てんも新たな対策として事業化した。今後設備資金の円滑な融資をはかるうえにも原資の増額が必要であり、このため金融機関と協議しその協力を得て、これに必要な資金の増額措置に努力した。

土地改良は、従来の方針に基づいて本年度予定されるものを網羅して必要な助成措置を講じた。

漁港整備、第三次整備事業として引き続き低水工の延長に要する工事費、航路のしゅんせつと護流堤の中部工事費など漁港保全のための事業費を計上した。

本年度特別会計への繰越金三千六百四十万円を計上した。

農林水産関係では、農業経営の安定化をはかるための農業構造改善事業に対する助成費のほか、昨年実施した

第二花水小学校用地を買収

三月市議会定例会

四十一年度当初予算も成立

三月市議会定例会は、同月九日から二十八日まで議事堂に開会、四十一年度一般・特別十会計の各当初予算、文化センター用地と第二花水小学校用地の買収案、新人権擁護委員候補者の推薦案など三十五議案を審議、いずれも原案どおり可決しました。とくに今議会では、帯圏建設用地の測量、図書館・美術館・資料館を兼ねる文化センターの調査費、駅前広場改修工事初年度分、学区再編成を見越した花水地区学校用地買収など、市民の関心をあつめる一連の施策が具体化しました。

一新委員一

中原氏　磯村氏　大木さん　和田氏

新人権擁護委員に四氏

今議会で可決した議案のうちおもなものは次のとおりです。

■予算規模七十五億円

四十一年度当初予算は、一般会計三十六億円、これに九特別会計分を合算すると七十五億五千万円の予算規模となり前年同期を九億三千九百万円上まわるものです。一般会計内の投資経費は三七・三%を占める九億七千万円台を示し道路整備関係に約二億円、教育施設整備費にも約二億円を計上して本年度予算の大きな骨子として、新事業費を予算化した点も特色と言えましょう。【内容六ページに】

■人権擁護委員に新任の四氏

前任者の任期満了によるなり人権擁護委員の後任候補者として、次の四氏を法務省に推薦することをきめました。新委員は、中原下宿一四七八中原貫雲氏（慈眼寺住職）、大島一六四磯村道雄氏（中央殿協常務）、蓮平二十三—十五和田良助氏（東京・郵便局長）、大木文子さん（主婦）。

■二億で小学校用地を買収

花水地区新設小学校の用地にあてるため花水台の吉河電気工業（株）所有のあき地一万七千二百四十五平方メ（五千二百二十六坪）を、一億九千四百八十三万八千五百四十円で買収することを決定しました。

花水小は児童一千九百名をかかえるマンモス校となり、将来当然第二花水小の新設が必要となるため、花水銀座南側の土地を確保しておくことにしたものの。

これとは別に、教育委員会は四十一年度中に学区再編成の青写真をまとめるといわれます。花水・富士見・崇善などいずれも適性規模をよまわる情勢にあり、学区問題は教育行政上大きな問題となりつつあります。

■吉沢保育所と金目幼稚園

一連の設置条例を改正、市立吉沢保育所（上吉沢三三一・定員八十人）。市立金目幼稚園（南金目八九五・定員五十人）の設置を正式にきめたほか市立各幼稚園の授業料納入を毎月十日に改正、納めやすくしました。以前は毎月二十五日。

■二十一人の副分団長誕生

消防団員に関する条例を一部改正して、あらたに消防団の各分団に副分団長制を採用しました。これは消防庁の方針に従ったもので、四月一日から二十一名の副分団長が誕生しました。報酬は分団長はいままでどおり年額六千円、副分団長は年額四千五百円です。

■黒部丘と工業団地に新市道

黒部丘の専売公社工場付近国有地内の須賀久領平塚中学校線四号線三六五メ、黒部丘六号線一百三十六メ、菫平四号線百七十メと八十六メ、同二十八号線四百四十メ、同四十号線一千四百メなど、あらたに八路線を市道に認定、同じく八幡工業団地内古河電工北側一帯にあった市道大野二十六号線と二十八号、三十二号と四十二号まで十四路線の廃止をきめました。

■資産税第一期分五月に

市税条例の附則を改正、四十一年度に限って、固定資産税と都市計画税第一期分の納期を五月一日から同三十一日までとすることをきめました。（別項に説明）

■四診療所正式に廃止

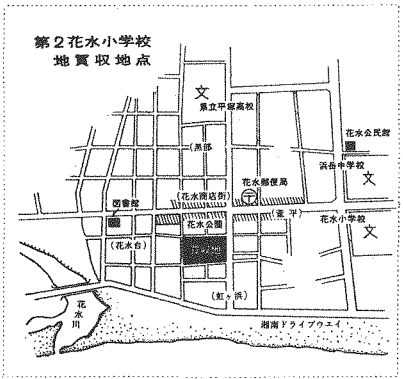
合併以後休診を続けてきた国保の大野・豊田・金目各診療所を診療所条例から削除廃止を正式に決めました。合併以前の町村が当時開設していたもので、交通や診療機関の発達とともなって不用としたもの。残るは城島診療所一カ所だけですが、これも医師の求人難に落ち入り休診中です。

建設構想年度内に

文化センターも用地買収

新図書館・美術館・郷土資料館など一体を併設する文化センター建設用地にあてるため、市庁舎北側の浦賀重工所有地一万八千百九十五平方メ（六千七百二十六坪）を二億六千九百六万八千八百円で買収することをきめました。

教育委員会は、四十一年度早々に教育文化センター委員会をつくって、各界の代表・学識経験者の意見をまとめ、年度内に建設構想をまとめたい計画です。



■公民館に運営審議会

「社会教育委員に関する条例」と「公民館の設置および管理等に関する条例」を新設しました。いままで社会教育法施行条例のなかで一本に規定していた社会教育委員に関する項と市立公民館に関する項を分離し、公民館の管理面の規定を整備したものです。

今回の改正によって、公民館の利用制限・利用条件・利用承認の取消・入場制限・順守事項・損害賠償義務などに連の規準を条例化したほか、平塚市公民館運営審議会（任期一年・十五人）の設置をきめました。同審議会は社会教育法にもとづくもので市立十五公民館長の諮問機関を兼ねて振興公民館におかれ、社会教育委員を兼務します。七月から発足の予定。各公民館の運営委員会はいままでどおり存続します。

課長級五人

四月一日に人事異動

市は、四月一日付で課長級五、係長級六人の人事異動を行ないました。

【異動】■課長級・▽監査事務局長蓮沼恵一（前教委総務課長）、▽教委総務課長原田武（前社会教育課長）、▽教委社会教育課長小西登（前保険年金課長）、▽保険年金課長山本登三（前収納課長）、■係長級・市民税課諸税係長坂間政彦（前同課諸税係長）、▽金田駐在員二見憲三（前監理課監理係長）、▽監理課監理係長宮川度男（前金田駐在員）、▽金田保育所長兼務須合もと（須賀保育所長）、▽吉沢保育所長蓬合ユキ江（鴨宮保育所長）。

【昇任】■課長級・▽収納課長斎藤精次（前市民税課諸税係長）■係長級・▽市民税課諸税係長山口一男（前同課庶務係）

【退職】▽嘱託正好（前監査事務局長）。

納骨堂霊園内へ

予算に七項の付帯意見

三月市議会定例会は、同月十六日、安村恵三・宮川武夫両市議を正副委員長とする予算特別委員会を設置して四十一年度予算を審議それを可決するにあたって次の付帯意見をつけました。

【付帯意見】

1昭和四十年度競輪事業の繰り越し収益金について、すみやかに補正の措置をとられたい。

2国民健康保険事業その他、国の負担によるべき事業の国庫支出金の増額について、なお引き続き政府に対し強く運動されたい。

3保育所について敷地を早急に取得し早期建設をはかられたい。

4納骨堂については霊園予定地内へ建設されたい。

5区画整理事業は計画どおり進捗するよう努力されたい。

6学区編成についてすみやかに計画を樹立されたい。

7行政機構、とくに建設部門の改善をはかり、なお各執行機関相互の連携を密にし、熱行にそこなきたさないようされたい。

母子に牛乳を無料配達

赤ちゃんは九か月間

衛生課は、母子保健法にもとずいて、生活の苦しい家庭の妊産婦と乳児に、毎日一本あての牛乳を無料で支給しています。次の方はご遠慮なく衛生課保健指導係へご相談ください。

■対象者・生活保護世帯、市民税のかからない世帯の妊産婦さんと赤ちゃん。

■支給量・妊婦さんは六か月間、産婦さんは三か月間、赤ちゃんは生後四か月目からむこう九か月間、毎日一本。

母子の間には、生活のしわよせを受けて、栄養摂取量がとれず、発育状態が悪かったり栄養欠陥を示すものがかなりいるといわれます。これらの改善がねらいです。ご利用を……

郵便通信　四月二十日から一週間は郵便週間（二日郵便局長）などの行事が全国主要郵便局で行なわれます。

第10回労働祭を楽しく

牧伸二とドンキー・カルテット

桂 米丸

ミュージカル・ぼーいず

4／30日午後6時
前夜祭
市民センター／入場無料

主催 平塚市労働祭実行委員会

あなたの健康と体力づくりに

歩く…

市民健脚会を結成します

歩け運動をす、めるため、平塚市民健脚会（仮称）の結成準備をす、めています。老若男女を問わず会員に…電話かはがきで、住所・氏名・職業・年令を見附台体育館内体育課へ

教育委員会体育課 21局3060

市民組織に助成金

均等割と世帯割50円

民主性の尊重変わらぬ

市は、今年度から、市民組織に対して、団体運営費の一部を助成する方針をとり、社会福祉費の当初予算内に「自治会等市民組織助成金」百七十四万円を計上しました。市が、市民組織に助成金を出すのは戦後はじめて。

助成金額は、既成団体に対して均等割一団体三千円、世帯割一世帯につき五十円の合計額です。

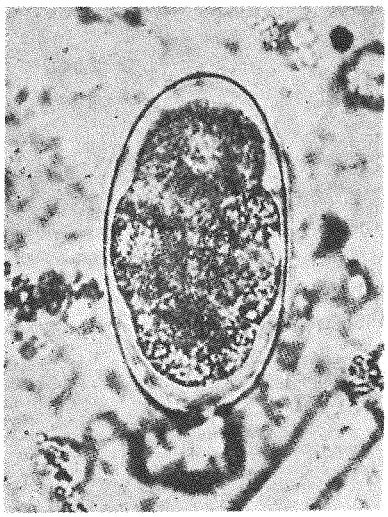
市内の市民組織は、現在百二十五団体、全世帯数の七三・二％にあたる約二万四千世帯が加入していると推定され、環境衛生や防犯などをはじめ、行政のあらゆる面で協力が行なわれてきました。

市は、これら市民組織に対して極力行政機関の介入や干渉を避けその民主性を尊重するとの立ち場をとってきました。今回の助成金交付も、この従来の考え方を変更するものではなく、あくまで、市民組織の健全な発達を願って支出するものです。

市民組織の平均世帯数は約二百世帯ですが、この場合の助成金は均等割三千円プラス五〇円×二百世帯で、合計一万三千円になります。

担当の市民課では、ちかいうちに市民組織に通知を出し、助成金の交付手続きをとるよう求めるほか、組織のない一部の地域にも市民組織が結成されるばいには、事務的な面で助力し新団体にも助成金を交付していくとしています。

新組織の結成など、ご相談は民生部市民課の庶務係へお寄せください。



今回の寄生虫検査でいちばん多かった12指腸虫卵

まだ五・三％の人が保有

寄生虫　前回の四分の一

水道の普及で回虫が激減

衛生課が二月に行なった農業地域の人たちを対象にした寄生虫検査の結果がまとまりました。対象になったのは、土沢・旭・金田・岡崎・中原・金目・城島・豊田・神田・南原・大蔵・東中原・上平塚など十三地区の人たち九千三百五十人で、そのうち四百八十五人（五・三％）の人が、まだ寄生虫をもっていることがわかりました。寄生虫の大半は十二指腸虫で二百九十六人（三・一％）回虫が八十三人（〇・九％）あと、ぎょう虫・車岸毛様線虫・横川吸虫・糞小条虫などをもった人がありました。

■地区別寄生虫保有者（先の数字は検査総数）

金田	六一六人	六六人（一〇・七％）
豊田	五三一人	五〇人（九・四％）
神田	五四八人	四七人（八・四％）
土沢	五七七人	四八人（八・三％）
岡崎	二七九人	一八人（六・五％）
城島	四〇三人	二五人（六・〇％）
金目	二六〇人	六八人（五・三％）
四之宮	五八九人	三〇人（四・九％）
旭	一〇二人	四一人（四・一％）
中原	一三二八人	四一人（三・〇％）
上平塚	二三四人	六人（二・七％）
南原	四八二人	一二人（二・五％）
真土	三三〇人	八人（二・五％）
八幡	八四三人	一九人（二・一％）
東中原	二九三人	五人（〇・七％）

今回の検査を、二年前の前回検査にくらべると、寄生虫駆除は相当な成果をあげていることがわかります。前回（三十九年十一月）の検査人員は五千百二人、そのうち寄生虫を認めた人は各地区合計で九百五十二人もありました。これは受検者の二八・六％にあたり、五人にひとりの割り合いを示すものです。今回の検査では、受検者は倍にちかい九千三百五人にのぼり、そのうち四百八十五人に寄生虫がいました。前記したように、これは受検者の五・三％にあたるもので、二十人にひとりの割り合いとなり、四分の一に減少したことになります。

結果、今回の検査で回虫保有者は八十三人で全体の〇・九％に減少しました。前回まで三・八％を示していたのにくらべ大きなちがいといえましょう。

いずれとして十人にひとりの割り合いをみせた金田地区は、前回の検査が行なわれていないという事情があり、検便と駆虫の必要を喜び付ける数字とみてよいでしょう。

このほか、十二指腸虫の多かった土沢と神田地区でも、駆虫は効果をみせていると報告されています。今回の検査で寄生虫の保有者がわかった人には、寄生虫予防協会の手で駆虫剤の投与が行なわれました。このうち十二指腸虫のいた人は再検査が必要であり、今月二十日の明十時までに近くの駐在員事務室か公民館など指定の場所へ採便かんをかならずとどけるよう、衛生課でのぞんでいます。

番外1番

税務の職員から親切な指導をうけたうえ、励ましの言葉までかけられ、胸にシンとくるのを感じた。苦しいた申告を心楽しくすませ、強風の中を足どりも軽く帰宅した。名前のわからぬ職員に、心からお礼をのべたいという投書が、私の心を晴れ晴れとさせた。

鈴木さんは一とく公務員の応対に批判の声がある昨今、こんな親切な人のいるとは、私たち市民としても、市のためにあらゆる方面でがんばっていかねばならない一との固い決意のほどをのべられたのを、私は見のがすことができない。

十三万都市平塚は、市民がとこに住み、生活し、幸せを味わうところである。そのためには市民の手で住みよい都市づくりをしていく「市民意識」が何よりも大切である。これがなくて住みよい都市は、望めぬ高嶺の花であろう。

三月二十四日、神奈川新聞朝刊の投書欄に、片岡の鈴木いねさんが、県市民税の申告に市役所を訪れた記事がでていた。

（それは若い税務の職員から親切な指導をうけたうえ、励ましの言葉までかけられ、胸にシンとくるのを感じた。苦しいた申告を心楽しくすませ、強風の中を足どりも軽く帰宅した。名前のわからぬ職員に、心からお礼をのべたいという投書が、私の心を晴れ晴れとさせた。）

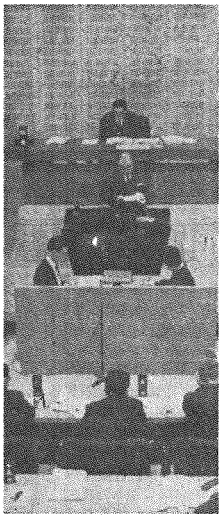
鈴木さんは一とく公務員の応対に批判の声がある昨今、こんな親切な人のいるとは、私たち市民としても、市のためにあらゆる方面でがんばっていかねばならない一との固い決意のほどをのべられたのを、私は見のがすことができない。

十三万都市平塚は、市民がとこに住み、生活し、幸せを味わうところである。そのためには市民の手で住みよい都市づくりをしていく「市民意識」が何よりも大切である。これがなくて住みよい都市は、望めぬ高嶺の花であろう。

鈴木さんは一とく公務員の応対に批判の声がある昨今、こんな親切な人のいるとは、私たち市民としても、市のためにあらゆる方面でがんばっていかねばならない一との固い決意のほどをのべられたのを、私は見のがすことができない。

十三万都市平塚は、市民がとこに住み、生活し、幸せを味わうところである。そのためには市民の手で住みよい都市づくりをしていく「市民意識」が何よりも大切である。これがなくて住みよい都市は、望めぬ高嶺の花であろう。

鈴木いねさんの市民意議



41年度予算を審議中の3月市議会定例会

私は鈴木さんに感謝したい。

×

三月九日から始まった市議会定例会は、金議案が原案どおり可決され、二十八日閉会となった。今議会は昭和四十一年度の予算を審議する要重な会議であるから、開会中はほとんどかん詰状況で、私も議員さんの質問の矢面に立って、誠意をもって答弁に当った。

当初予算には市民福祉のための諸事業を、積極的にもりこんだので、一般会計で二十六億円特別会計を合わせると、実に七十五億円という大型予算となった。予算は教育費と土木費に重点をおいて組んだが、質疑ではあれもこれもと、手のとどきかねている点を指摘された。

教育費については、父兄負担の軽減問題があるが、大きな金のかかる校舎や体育館などの建築費はいっさい公費である。これは他都市にみられぬところであろう。新市域の狭い校地も拡張され、鉄筋校舎が続々整備されてきた。もう一息のところにきたので、今年からプールに手を着けるようになった。せめて子供たちには、よい施設設備の中で学ばせたいと思っている。

土木費では、都市改造（区画整備）事業が遅々として進まぬことと、道路改修や側溝の整備など、市民の要望にそいきれない点を、激しく追求された。「限りある財源では一気に解決できない」そのような通りいっぺんの答弁ではすまされない身近な切実な問題である。きめのこまかい市政を口にしている以上、更に努力して市民生活に直結する問題の解決をはかることを心にちかった。

×

今議会では二つの不動産の取得が可決された。一つは市役所の北側の工場跡地六千七百余坪（旭資重工業所有地）である。ここには市民待望の図書館をはじめとして、教育研究所・市史編集所の施設・美術館・博物館など、いわゆる教育文化センターを建設する予定である。市民散策の場もかねるよう公園化しベンチをおき、噴水や花だんなども作りたい。夢の実現が一歩近づいてきたのである。

更に花水地区に、将来の児童増を見越して、小学校用地（古河電工所有地）約五千二百余坪を譲り受けるにいたったことを市民とともに喜び、両会社のご協力に対して感謝したい。

二つの用地買収費だけでも、四億六千余万円の巨額になる。競輪競馬事業の税外収入七億円があっても、続き右に水とはこのことこれが伸びゆく平塚のうれしい悲鳴であるかも知れない。

（昭和四一・三・二九）

市長　加藤一太郎

スポーツだより

■見附台体育館・▽四月二十四日一般高校バスケットボールリーグ戦、▽四月二十九日関東高校卓球選手権神奈川県大会、△五月一日バスケットボール中学校選手権神奈川県大会、▽五月三日関東高校卓球選手権神奈川県大会、▽五月五日春季平塚バドミントン選手権大会、▽五月八日関東高校女子バレーボール選手権大会、▽関東高校男女バレーボール選手権大会、▽五月二十二日春季平塚卓球選手権大会、▽五月二十二日空手演武会

■見附台武道場・▽四月十七日県西一般昇段試合。

■須賀公園野球場・▽毎日曜と祭日平塚春季野球大会。

■松風町庭球場・▽四月十七日市長杯争奪軟式庭球大会、▽四月十七日春季高校庭球大会、▽五月八日社会人高校団体対抗庭球大会。

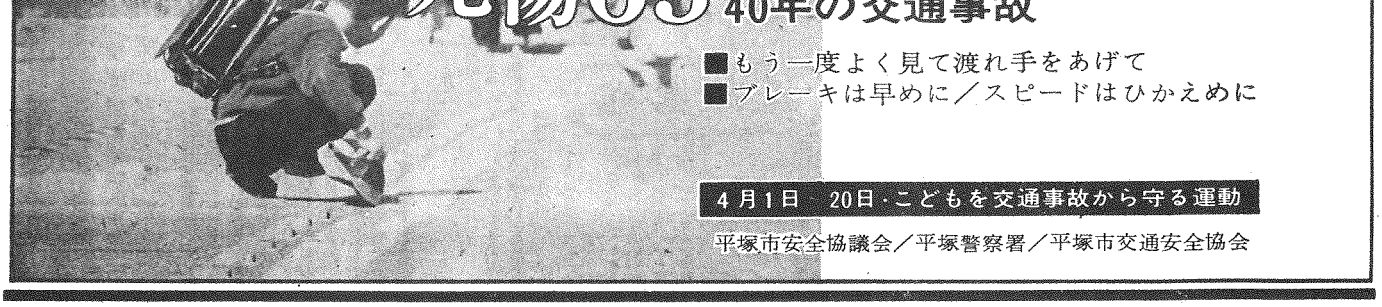
■その他・▽五月一日労働祭野球大会（須賀公園野球場）、同ソフトボール大会（県立高浜高グランド）。

あて名カタカナ書きに

電子計算機の採用で

電子計算機の採用によって、今月から市県民税通知書と清掃手数料の納入通知書のあて名がカタカナ書きになりました。清掃手数料の方は今月、市県民税の通知書は六月にそれぞれおとどけします。あて名などにあやまりがあったときは次のところへご連絡ください。

清掃手数料・清掃課清掃第一係　市県民税・市民税課市民税係通知書作成にはまちがいのないよう注意していますが、各自確認を。



死傷65　市内幼小中学生40年の交通事故

■もう一度よく見て渡れ手をあげて
■ブレーキは早めに／スピードはひかえめに

4月1日～20日・こどもを交通事故から守る運動

平塚市安全協議会／平塚警察署／平塚市交通安全協会

霊園・文化センターなどに調査費

41年度当初予算の内容

予算規模１０会計で75億５千万円
自主財源86.9％収支安定性深める

加藤市長が、任期をしめくくる年度の予算として、3月市議会定例会に提案した、41年度当初予算は、10会計で75億5862万円にのぼり、霊園用地測量委託料、八幡須賀線立体交差付近用地買収費、防災街区造成計画調査委託料、第1号児童館建設費、文化センター建設調査委託料、駅前広場改修予算など一連の新事業に関連する予算を計上しました。そのほか、清掃関係の機動力の充実、農業構造改善第3年次の事業予算合計3500m以上にのぼる道路舗装費、同じく5200mをこえる道路新設改良費、市営住宅60戸と岡崎新住宅団地造成費、南原消防出張所新設費、土沢中学校屋内体育館、旭など4校の3階建新校舎建設費、豊田幼稚園と金目公民館の新設費、国道バイパス完通のための建設費、区画整理と公共下水道を積極的に進めていくための予算、広報無線を完成させる第3次受信局増設予算など幅広い施策を盛り込みました。歳入面で、市税の20％増を中心に自主財源が86.9％の高率を占めるに至り、開用費の増高にもかかわらず、前年以上の建設費を計上するなど財政収支は安定性を深めたとみることもできます。

舗装をまつ東浅間大島線…江陽中校庶西側に造成

食肉センター会計を新設

41年度当初予算は、一般会計の26億1800万円、特別会計分49億4060万円で、予算規模は一般特別両会計合算75億5862万円、前年同期とくらべ一般会計で2億6000万円、総体で9億4000万円を上まわる数字となっています。この伸びは、前年の伸びとくらべ一般会計で6000万円も多く、総体でも例年にみない大幅なものといえ、今年度も、予算規模10億以上の拡大は必至となりました。特別会計では、事業の完了した馬入工業団地造成会計にかわって、昨年操業を開始した食肉センター特別会計を新設、ふたたび9会計制をとることになりました。会計別予算額次のとおり。

■40年度会計別予算額

一般会計	26億1800万円
特別会計（合算）	49億4060万円
①競輪会計	26億8509万円
②競馬会計	16億6500万円
③国保会計	2億8906万円
④国保診療所会計	363万円
⑤簡易水道会計	2407万円
⑥都市改造会計	1億1920万円
⑦下水道会計	1億1397万円
⑧農業共済会計	2316万円
⑨食肉センター会計	1738万円

消費的費用費のきなみ増高

一般会計　今年度26億1800万円の一般会計は、建設費9億7500万円、（37.3％）人件費8億1400万円（31.1％）、物件費その他4億7000万円（18％）、維持補修費6000万円（2.3％）、扶養費1億1800万円（4.1％）、その他1億2500万円（4.8％）の構成です。昨年同期とくらべて、建設費がほぼ同額なのに対し、人件費で9600万円（9.1％）物件費や消費材関係費で8600万円（1.5％）、維持補修費で約2000万円（0.6％）など、消費的な一般開用費が軒なみ増高し、建設費の占める割り合いを低下させています。

しかし、歳入面では、市税収入が15億円に近すいて全収入の57.1％を占め、競輪競馬収益を中心とする諸収入も6億1500万円（23.5％）を見込むなど、自主財源が86.9％と伸び堅実味を深めました。伸びは市税収入に最も多く、前年比2億5800万円（20.9％）諸収入で1億4109万円（29.7％）使用料手数料収入も1800万円（14.4％）の増加を見込めるなど自主財源の各面に及び、反対に依存財源は地方交付税の44％減を筆頭に国県の支出金とも減少を予測しました。

費目別の歳出予算では、民生費と衛生費の合計が6億1330万円で全体の23.4％を占め、衛生費に5000万円の増を行なっています。次いで教育費の5億541万円（19.3％）土木費の4億7578万円（18.2％）総務費5億1973万円（19.9％）農林水産業費と商工費の合計1億8874万円（7.2％）といったところが中心となっています

■一般会計内の建設費

（総務費関係）・1億1256万円

広報無線網第3次受信局増設工事費を計上、この装置を今年度で完成させることにしたほか、市庁舎建設工事費本年度支払い分、県立平商設立期成会交付金本年度分など1億1256万円を計上しました。市庁舎は46年度までの7か年分割、県立平商の方は明年後までの5か年分割で支払っているもの。

第1号児童館には職員を配置の予定

（民生費関係）・5624万円

港地区に市内はじめての児童館を建設することにしました。木造平家198平方メートルで図書室・会議室・レクリエーション施設などを備え、小中学生の校外におけるよりどころとするもの。用地は選定中で、開館後は児童の相談相手になる職員を配置する予定です。これと平行して、青少年広場の整備を予算化しましたことをたちの安全な遊び場を確保していこうとするもので、とりあえず競輪場、駐車場と松風町高松の、自動車検査場の2か所に緊地などの手を加えます。安全都市の立場からは防犯街路灯150基を新設、吉沢保育所の造園や備品購入のほか、大野殉国碑休憩所増設、吉沢保育所用地買収費今年度支払い分、市民センター建設工事費今年度分などを計上しました。市民センター工事費は42年度までの5年分割で支払っているものです。

（衛生費関係）・6141万円

霊園建設に用地測量委託料など150万をもったのをはじめ、市営納骨堂建設費・市営火葬場構内整備費など一連の霊園予算を計上しました。清掃関係では、ごみ収集車2台・バキュームカー1台・清掃パトロール車1台・粉末ディタンプ1台など機動力の充実をはかつたほか、下水道事業会計へ3641万円を繰り出しました。

農業構造改善に最終の第3年次予算

（農林水産業費）・5840万円

農業構造改善事業は最終の第3年次をむかえ、大島土地改良のほか、養豚センター厩舎・野菜集荷所・育苗ビニールハウス・野菜輸送車購入・トラクター格納庫建設が行なわれこれに対して60～80％補助金を計上しました。優良種畜導入は今年度乳牛10頭・種豚10頭の予定。馬入・大野・相模川西部各土地改良事業に対する補助金、家畜家きたふん尿処理施設補助金、温室増設補助金なども予算化してあります。

漁港しゅんせつ・導流堤蛇かご中づめ工事・低水工28メートル分など1000万円のほか、平塚・大磯・二宮の漁業協同組合でつくる水難救命機紙6.9トンの建造に対しても補助金を支出します。

（商工費関係）・150万円

湘南平の園地整備を行なうほか、40か所にベンチを増設、4か所の野外便を増設します。

駅前改修・道路舗装・住宅60戸など予算化

（土木費関係）3億6834万円

舗装工事は、花水小学校前と消防団第4分団前300m、競輪場入口110m東浅間大島線の江陽中校庶内450m平塚海岸伊勢原線の寺尾公社新工場前地点200m、中原新町内の萩原八幡線300m、八幡工業団地2号線200m、八幡愛甲線横内地内へ300m、旧厚木県道田村庶見堂～富士見園前まで442m、大野47号線伊勢原県道から西へ150m、南原神社前85m、コンポスト特号線150mなどを予算化。

道路整備では、八幡神社土屋線築造450m、馬入1号線街路築造395m、東浅間大島線三共地内築造400m、小幡二の城線改良200m、コンポスト3号線改良200m、小熊早田線改良300m、三共西側線改良773mなどのほか、枝大島線、古川線旧道、寺分早田線・城所線・岡崎別名線改修各100m分などを予算化しました。道路用地買収では、八幡神社土屋線の旭小学校から振返間より4000平方メートルをはじめ、東浅間大島線三共地内1122平方メートル、八幡須賀線立体交差付近255平方メートルなどを計上しました。

以上のほか防じ舗装工事2300m分、平塚・大磯海岸線の用地買収と移転補償料、モーターグレーダーなど千台の購入費などを予算化しました。

河川排水関係では金目川にかかっている震橋延長60mを縦覧6mの永久橋にかけかえるのをはじめ、四之宮橋・下田川・清水排水路・真七排水路・谷川排水路などを改修します。

公園整備では、大久保公園にプールなど更に設備を施すほか、八幡山・高部山・八重咲・挑武各公園を整備湘南海岸公園にも25mプールなどをつくります。

住宅建設は、今年度相模川沿いの神田団地に耐火構造60戸を建設、さらに岡崎団地の造成工事にはいる計画です。

都市計画会計に4297万円、戦災土地区画整理事業負担金166万円、防災街区造成計画調査委託料100万円などを予算化したほか、駅前広場9150平方mの全面改修を計画、国鉄・神奈中・商店街など関係先との協議をはじめました。

南原に3番目の消防署出張所を新設

（消防費関係）・1589万円

消防署第3番目の南原出張所を新設します。場所は新秦野県道に沿う旧南原ごみ焼却場あとで、ここに鉄筋2階建193平方mの庁舎を建設、FM無線装備の消防車1台と消防部隊1分隊を配置の予定。このほか水道消火せん29基、消防井戸5基も新設します。

屋内体育館は今年度土沢中学校に

（教育費関係）・2億3万円

旭小学校に鉄筋コンクリート3階建1200平方mの校舎、大野小学校に鉄筋コンクリート3階建1062平方mの校舎、金目小学校には鉄筋コンクリート3階建1384平方mの校舎、浜岳中学校には鉄筋コンクリー3階建730平方mの校舎各1とうを新設、老朽校舎を解消し、特別教室を整備します。土沢中学校には鉄骨平家654平方mの屋内体育館を、神田中学校には20m×13mのプールをつくります以上のほか、豊田小・神田小・金目小・江陽中・神田中・土沢中などの校地と遊動場を整備し、豊田小と金目小の校地買収費各第3年次分の計上も行ないました。崇善小に散水装置をつけることや松原小の手洗場増築、富士見・神田両小学校の体育用具舎新築もきまりました。

図書館・美術館・民俗資料館を併設する文化センター調査委託料150万円の計上は、今年度教育費の特色のひとつといえましよう。

また、豊田幼稚園鉄筋コンクリート平家410平方m、金目幼稚園木造平家327平方m、金目公民館木造平家363平方mの整備、桃浜庶球場・須賀公園球場・松風庶球場の整備なども予算化しました。

国道バイパスと公共下水道すすめる

■特別会計内の建設費

特別会計　（競輪事業会計）6714万円・今年度競輪場メインスタンド観覧席鉄筋コンクリート1080平方mや、電光掲示板などを新設し、場内各施設を改修します。

（都市改造事業）9913万円

国道バイパス本宿180m・馬入46m間を舗装・650m間を築造します。国道バイパスは、馬入から花水間を40年度で完通、一部片側の所を徐々に築造舗装していく段階にあります以上のほか街路築造1350m・同舗装350m・宅地造成3750立方m・仮排水設置1000m・建物移転194戸などを施工します。

（下水道事業）・1億1315万円

管きよ7981m・短型きよ1373m・マンホール187箇などを布設、馬入から新宿の一部にかけて公共下水道を施工します。

請求最後の機会

弔慰金や遺族年金もれた人は福祉へ

今次戦争で、公務に従事して死亡した旧軍人・軍属・準軍属の遺族には、遺族援護法や恩給法などによって、次のような年金や一時金の支給が行なわれています。それらの大部分は請求の時効期限がきており、請求手続きをとりそこねたままでいると永久に受給権を失なってしまうことになります。最後の呼びかけを行なっています。

■弔慰金・昭和十二年七月七日以後、公務上負傷や病気にかかりこれが原因で昭和十六年十二月以後に死亡した軍人・軍属・準軍属（配偶者・子・父母・孫・祖父母・兄弟・姉妹など）に対しては、軍人軍属のばあい五万円、準軍属のばあい三万円の国債が支給されます。

■遺族年金と遺族給与金・公務上の負傷や病気によって死亡した軍人・軍属・準軍属の遺族（配偶者・子・父母・孫・祖父母）には、兵の階級で九万三千四百五十七円の扶助料が支給されます。この金額は階級や勤務年数によってちがいます。

■遺族一時金・①昭和十二年七月七日以後の公務上病気によって死亡した軍人・軍属・準軍属の遺族（配偶者・子・父母・孫・祖父母）に対して、軍人軍属のばあい五万円、準軍属のばあい三万円の国債が交付されることになりました。この請求期間は、ことし六月一日からむこう三年の間です。該当する遺族であれば、配偶者・子・父母・孫・祖父母・兄弟姉妹などいずれでも請求できます。県庁援護課か市役所の福祉事務所へご相談のうえ、早めに手続きをおとりください。

遺族援護

加算による普通恩給

旧軍人で、加算による普通恩給の請求を出していない人は、至急援護課恩給第一係（電話機浜二〇局四九二二）へ相談のうえ、請求手続きをおとりください。請求資格は、▽下士官と兵は加算をあわせ十二年以上、▽准士官以上は加算をあわせて十三年以上兵役にあった人です。

青少年育成連ひらく

三月二十六日青少年育成連絡会総会が開かれ、四十一年度の活動方針などを協議、教育大教授鈴木清氏から、非行防止における家庭の役割について講演をききました。

■遺族援護課恩給第一係（電話機浜二〇局四九二二）へ相談のうえ、請求手続きをおとりください。請求資格は、▽下士官と兵は加算をあわせ十二年以上、▽准士官以上は加算をあわせて十三年以上兵役にあった人です。

三万円支給

遺族に特別弔慰金

昨月四月一日現在、公務扶助料・遺族年金などを受けていなかった遺族援護法による戦歿者の遺族で、遺族による弔慰金を受けた人に、ここで特別弔慰金として三万円の国債が交付されることになりました。この請求期間は、ことし六月一日からむこう三年の間です。該当する遺族であれば、配偶者・子・父母・孫・祖父母・兄弟姉妹などいずれでも請求できます。県庁援護課か市役所の福祉事務所へご相談のうえ、早めに手続きをおとりください。

七月六日から五日間と決定

七夕まつり準備委ひらく

経済部商工課は、三月十一日、市・商工会議所・商連幹部・職会などの代表者による七夕まつり準備委員会をひらき、第十六回目を迎えることしの七夕まつりを、七月六日・七日・八日・九日・十日の五日間とすることを決めました。例年のとおり市主催、神奈川県・東京鉄道管理局・日本交通公社後援で、平塚七夕まつり実行委員会を設けて実施にあたります。すでに事前宣伝の計画をすすめ、ミス七夕の接渉もはじめています。七夕まつり開催祭備は今月中にも実行委員会を組織し本格化させる予定です。商工課では「広く宣伝して多数の観光客を誘致し、平塚の産業や商業を紹介していくが、名実ともに全国的な平塚七夕まつりにふさわしい準備を、商店はもとより、ご家庭や会社工場でもいいから心がけてもらいたい」としています。東北の仙台市とならぶ、日本一の呼び名にふさわしい七夕まつりをとしもみなさんの手で…。

ドラムかんで買う家庭

燈油…防火のあたらしい問題点に

今回も煙突の不備が大半しめる

これら燃料の不備は、ただちに火災発生の原因となるため、消防本部では、注意された家庭はすみやかに改善するよう強くのぞんでいます。

今回の検査で、あたらしくめだって注意の対象になったものに、ガソリン・軽油・重油など危険物の無届け貯蔵や取扱があげられています。ガソリンは二十缶以上百缶未満、軽油や軽油は百缶以上五百缶未満、重油は四百缶以上二千缶未満を貯蔵したり取り扱うばあいは消防長に届け出ねばならず、それ以上の量のばあいは市長の許可が必要となっています。18缶かんに換算するとガソリンは二かん以上、軽油・軽油は六かん以上がこの対象となりますが、最近軽油・軽油を二百缶入りのドラムかんで買い入れる家庭がふえ、そのうち五十五世帯が今回警告を受けました。要注意数の三・六%を占める数字で第二位です。石油ストーブ・石油コンロ・おふろも石油といった家庭の間で、割り安のドラムかんによる購入は経済的ですが、でも、法律違反、つまり防火上危険では困ります。ドラムかんで買った家庭は、屋外に四・六缶四方のあき地をとり、そのまんなかに軽油をおくか、あるいは内側をトタンなど不燃性のものでおいった専用倉庫を設けて貯蔵し、さらに消火能力一単位以上の消火器を備え、取扱についても消防本部予防課の指導を受けねばなりません。

三位を占める三十四件はプロパンガスで、全体の一四・六%にあたりますが、ボンベを屋内に置いたり、配管が危険だったりしていたということです。プロパンガスのボンベは、直射日光のあたらない風とおしのよい屋外におき、配管は、腐食をとめる部分やふた人見えない所を金属性のものにしなければならないことになっています。業者も責任を負わせるべきですが、ご家庭でも十分な注意がのぞまれるところです。

意外に多かった、これら危険物の不法な扱いは防火上のあたらしい問題といえ、消防本部も「これらは法律や条例で定める手続きが必要であり、これをしておかないと罰則を適用しなければならなくなる」と警告しています。

今回の立ち入り検査で指導を受けた家庭は次のとおり。

①煙突の構造と取り付け不良百十一件（五六・二%）、②ガソリン・軽油・重油などの無届け貯蔵と取扱五十五件（三三・六%）、③プロパンガスボンベの置き場所と配管の不良三十四件（一四・六%）、④火を使う周囲に燃えやすいものがあって危険九件（三・八%）、⑤電気配線不良四件（一・七%）

立ち入り検査

消防本部は、さきに行なわれた春の火災予防週間中、九千七百十六世帯の火災予防立ち入り検査を行ない、その結果を発表しました。発表によると、防火上危険として注意した家庭は、二百三十三世帯、全体の二・四%ほどで、そのうちとくに多かったのは、煙突の構造や取り付け不良で、要注意家庭の五六・二%を占めたといわれます。

火災にはふだんから強い備えを―消防署の指導で消火器の使用訓練を受ける市役所の防火責任者

おわび

水道事務所の火災書類焼失まぬがれる

四月一日、南金目九〇七市衛生課分室簡易水道事務所から出火、同事務所木造平家建一ひね百三十平方メートル（もと金目診療所）を全焼しました。書類は大部分焼失、ご迷惑をかけたお詫、深くおわび申し上げます。

同事務所は、同じ場所に仮事務所をひらき、すでに業務を開始しています。

隣はありません。同事務所は、同じ場所に仮事務所をひらき、すでに業務を開始しています。

ありますので、水道事務に大きな支障はありません。

二宮フジさんらに県知事賞

農政協力員十氏も

斎藤　晴吉氏

川口　七郎氏

経済部農政課は、三月十一日市役所会議室に、四十年度農業関係組合表彰式をあげ、優良団体指導者・優良農政協力員・畜産振興功労者・各種品評会入賞者など六百八十五名を表彰しました。被表彰者次のとおり。（敬省略）

■優良農政協力員

岡本謙明（西仲町）、深田勇之助（根坂間北部）、小泉高次（下吉沢第二）、森朝光（南金目坪之内）、下田泰三（岡崎入山瀬）、飯田春雄（入野第二）、片倉義久（豊田西町）、吉川銀三（城所上）、相原由男（大神第三）、高梨高鉄（八幡天沼）

■畜産振興功労者・川口七郎（豊田本郷）

■優良団体指導者・斎藤晴吉（真土）

■米穀優良生産者

杉山重次郎（平塚新宿）、鈴木武司（河内）、出縄勝（万田）、木村宗治（土屋）、山本正三（土屋）、坪井恒吉（片岡）、臼見武雄（北金目）、上野和三郎（真田）、石川定司（岡崎）、川口政治（岡崎）、角田幸雄（長持）、片倉義久（豊田本郷）、大塚正平（豊田宮下）、武井公司（城所）、河野武男（小鍋島）、柳下淳之助（吉沢）、平井林太郎（田村）、相馬昭二（真土）、大久保政次郎（中原上宿）。

■優良堆肥団体・豊田農協、城島農協。

■第六回産業まつり各種品評会上位入賞者（優等のみ掲載）

玄米柳川鎮作（金目）、落花生和田宇一（土沢）、落花生三（金目）、甘藷小海水蔵（土沢）、甘藷小海三（土沢）、甘藷大島政利（土沢）、ねぎ江原基一（金目）、大根原金作（土沢）、人参貝島直光（土沢）カリフラワー諸星三花吉（岡崎）ほうれん草上原秀男（土沢）、葉菜石原正次郎（大野）、みそ和地学（旭）。カーネーション寒咲良延（神田）、同小原一作（豊田）、バラ磯部芳夫（豊田）、卵二宮フジ（金目）、同根岸芳造（金目）、同岸俊雄（豊田）、小あじひらき鳥海武吉（平塚）、丸干し高甚商店（平塚）、たたみいわし鳥海武吉（平塚）。

■産業まつり各種品評会のうち県知事賞受賞者・玄米柳川鎮作（金目）、花き落合長延（神田）、鶏卵二宮フジ（金目）、水産加工品鳥海武吉（平塚）。

■四十年度各種立毛品評会上位入賞者（優等のみ掲載）

きゅうり田代武雄（岡崎）、水稲直播技術宿通信（城島）、なし石塚豊作（金目）、ぶどう猪俣鶴雄（金目）、ねぎ佐藤元春（旭）、福羽いちご鈴木優一作（豊田）、カーネーション小泉作（豊田）、バラ横山勝（神田）

■飼料作物増産奨励会・かんしょ一等二宮保男（土沢）、かぶ優等関野勇（土沢）。

■乳用とく牛育成管理共進会・第一部優秀賞本城稲雄（金田）、第二部優秀賞井沢行雄（金田）、関本敬司（金田）、荻野佐一（土沢）、猪俣誠一（土沢）、小谷博（土沢）、小坂高治（土沢）。

39/農業関係総合表彰式

のれん会が県表彰受賞

県および県商連主催の商店街近代化のための優良商店街表彰において、平塚市の銀座のれん会（会長根岸富氏）が会長賞を獲得しました。同会は年六回の売り出しを行なっており、アーケードなど商店施設も改修商店街美化につとめ今回これらが受賞対象となりました。

赤十字社員増強運動

5月1日～5月31日

ことしも社員のみなさんから事業資金を出していただき、またあたらしい社員を募る赤十字社員増強運動を行ないます。社費を負担したあなたは、赤十字の事業の一端をになうことを意味します。近日中に募金奉仕者がおうかがいしましたら、倍旧のご支援をお願いします。

平塚市の目標額は本年度1,714,000円

日本赤十字社神奈川県支部

中小企業設備近代化―資金

資本金5,000万円以下または従業員300人以下の会社が個人で事業を1年以上行なっている者に対し、設備購入価格の2分の1以内最高300万円までを無利息で融資するもの。融資期間は5年間、公害除去設備は12年間の長期。返済は1年以内すえおき後半年賦均等分割払い。対象設備は新品に限り42年2月末日までに設置が完了するもの。希望者は6月30日までに市役所商工課か県庁へ。

神奈川県商工部金融課

善意銀行に貴重な登録

学習指導や技術の提供　福祉で利用よびかける

三十九年九月、平塚市の善意銀行（社会福祉協力センター）が発足してから一年半、これまでに二十三人の人たちが、労力奉仕や、理髪奉仕・英語・茶・生花・珠算・園の学習指導を続け、自動車運転の教授、講演や代書の無料提供など、貴重な登録を行なっています。この登録数は、鎌倉の二十六人とならび藤沢の十人、茅ケ崎の九人、厚木の七人と四団体、秦野の二団体などにくらべて少なくなく、鈴木さんがはいって横の連絡をとり、善意銀行の登録者も出るなど着実な歩みが続けられています。

また善意銀行に登録した人たちは、自発的に毎月一回の会合をもって、善意銀行の運営などを話し合っています。

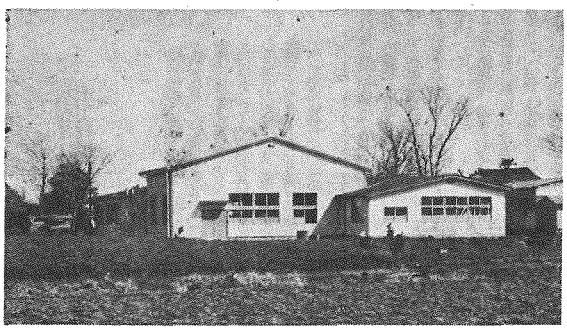
善意銀行事務局である福祉事務所は、「せっかくの登録をきちんと生かすためにも、善意銀行の利用を呼びかけていきたい」とし、善意銀行の利用を呼びかけています。ご希望のかたは、三二局一七〇〇福祉事務所社会係へご相談ください。

善意銀行は、社会福祉のために役立つことをしたい、困っている人を助けたいとする市民の間にたって、善意のあっせんをする窓口であるとともに、善意のあっせんを受けたいとする市民とこれを受けたいとする市民の間にたって、善意のあっせんをする窓口であるとともに、善意のあっせんをする人たちの組織を育てていくのがねらいです。

いる民謡すずらんが、中福祉事務所の要請で国府実践学校を訪れたり、宮田まり子さんが代表をつとめる高浜高校ボランティアサークルたき火会が毎土曜、宮の心泉学園の学習指導を続け、黙々と交通整理や駅前・公園の清掃を続ける人たちの姿は、まことに美しい人の輪を作っています。

善意銀行登録者 ―受付順―

1 落合政吉氏（平塚新宿598・無職）…登下校の交通指導と駅前や公園などの清掃奉仕。
2 加藤　弘氏（平塚新宿223・珠算塾経営）…生活に困る人への珠算教授。
3 鈴木栄夫氏（中原上宿1105・自動車学校指導員）…自動車運転を教える。
4 市川富士子さん（公所 421・主婦）…労力奉仕。
5 朝比奈住江さん（平塚1450・会社員）…労力奉仕
　二見美幾子さん（万田814・小田原ドレメ生）…労力奉仕
6 相川　昇氏（中原下宿1519・公務員）…施設のこどもの話し合いや勉強の相手
7 椎名次男氏（中原下宿1519・公務員）…労力奉仕。
8 宮田　要氏（平塚新宿728・無職）…英語教授
9 堀フサ江さん（虹ケ浜8の8・高校教員）…華道教授
10 西森孝記氏（平塚3520・会社員）…珠算と労力奉仕。
11 川松昭意氏（万田・進和学園生活指導員）…労力奉仕
12 山家宗恵さん（無職）…茶道教授
13 桑原礼子さん（平塚新宿150・主婦）…華道教授。
14 江藤真意氏（平塚3556・日本イスラエル協会事務局長）…講演。
15 亀田まり子さん（広川709・高浜高校生たきびの会代表）労力奉仕。
16 瀬高静樹氏（中原上宿1074・無職）…代書など
17 橋田英子さん（平塚新宿115・学生）…労力奉仕
18 中野修次氏（平塚2391・理容師）…理髪奉仕
19 鈴木ヒサヨさん（竜城ケ丘9の8民謡すずらん会代表）…民謡踊り
20 熊沢紀子さん（茅ケ崎市・会社員）…労力奉仕
21 諸星要三氏（南金目887・陸食品株）…週3回施設に油揚げ提供。
22 鈴木省吾氏（代官町11の3・ルデヤ理容室）理髪奉仕。



濃いみどりのなかに新設10番目の城島公民館が誕生した。

城島公民館 15日に開館

新設十館目の城島公民館が完成、四月十五日開館します。木造平家建で三百八十七平方メートル集会室・会議室・和室・講義（調理）室・管理室などを備え、工費七百九十七万四千円、いままで、すべて小学校の講堂と教室にたよっていた同地区の人たちの、あたらしいよりどころと歓迎されています。新公民館初の館長は同地区下島の山梨根一氏（六六・農）が就任します。

公民館建設は、三十二年に須賀公民館その後三十五年に旭公民館を建設してからは毎年一館づつ新設、松原・金田・花水・富士見・岡崎・神田・崇善の順に整備、四十年度で城島公民館を整備したもの。四十一年度は金目公民館を、四十二年度は土沢公民館をつくる計画です。

模範遺族を表彰

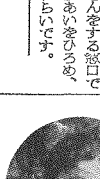
戦没者慰霊祭ひらく

市主催の市内戦没者慰霊祭は、三月十九日午前十時から、八幡山平和慰霊塔前に遺族一千五百名余を集めて盛大に行なわれ、戦没者・戦災死者二千四百余柱の霊をなぐさめました。

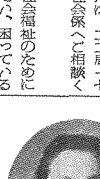
この席上市長は、模範遺族ふたり と遺族の援護などに功労のあった人たち三十五名を表彰しました。

模範遺族・長島くにさん（八重咲町）、安池カクさん（十屋町）

遺族援護功労者（以下敬称略）・宮川惣次郎（平塚新宿）、根岸勘次郎（馬入）、安村恵三（豊田本郷）、田中利一（松風町）、二宮佐助（寺田縄）、飯田力蔵（愛之助（上吉沢）、平田均（幸町）、神保菊之助（馬入）、深井弥兵衛（札場町）、望月米蔵（平塚新宿）、石田八郎子（平塚新宿）、二宮正治（吉沢）、足立勝子（寺田縄）、飯田力蔵（広川）、吉川市太郎（八幡）、高梨勇三（下島）、岡崎保三（大島）、脇田かず（須賀）、今井与三郎（平塚）、鈴木義三郎（平塚）、長谷川雄三（岡崎）、前場ミツ（南原）、守矢定吉（中原上宿）、柳田房二（北金目）、小泉裕貴（大神）、野島キヨ（四之宮）、高梨梅吉（真土）、小林富二（以前平塚新宿）、現柳木県）、松永　武（四之宮）、福山良治（中里）、石川勇雄（上平塚）、佐藤有根（桜土町）、杉山光正（馬入）、石川良多（代官町）、山口万吉（四之宮）、鈴木荘助（月内）、宮崎周蔵（八幡）。



安池さん



長島さん

国保の新保険証くばる

保険税は暫定課税

昨年度保険年金課は、あたらしい国民健康保険証を、加入世帯に郵送しました。うすむらさき色のもので、四月一日から今後二年間有効です。保険証の住所、氏名、生年年月日などに誤りがないかなどかめるほか、現に治療を受けている人は新保険証を医師の窓口にみせるよう、また、古い保険証は各自で破棄するよう、同課では呼びかんでいます。返送される保険証が若干あります。未着の人などは連絡を。また社会保険にはいった人は十日以内に届け出てください。

国保の保険税は、例年のとおり四十一年度の暫定課税にはいりました。新年度の県市民税や固定資産税の決定をみた後、九月一日から正式税額をかけていくことになります。

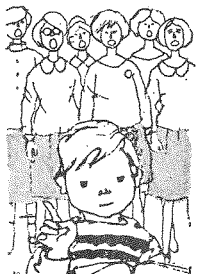
正しい家庭教育の方向を追及する

【人間の教育】

勝田守一　松田道雄　編

「教育とはなにか」「幼年期」「少年期」「青年期」の全四冊。赤ちゃんから幼児へ、幼児から小学校へ、そして、中学へ、高校へ、青年期へと。人間の心はどんなふうに芽ばえ、成長してゆくものか。その時期々々の変化に対し、親はどういう対処するべきか。彼等に親が必要であるのは、どんなときか。どんな心くばりが必要か、等。現在の日本の社会の、複雑、有害な条件を、ゆがんだ教育の姿とを明らかにしつつ、正しい家庭教育の方向を追求する。子を持つおやの座右、必読の書。

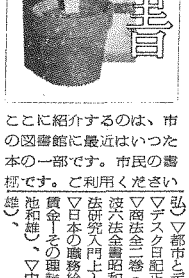
【社会科学】▽金融論講座全五巻▽折口信夫全集一～五巻まで。▽講座日本経済全五巻。▽行政法講座一～五巻まで。▽豚の歴代（ブロッジンス等）、▽会社年鑑一九六六年版。▽現代ドイツ（緑原正英）、▽家族法判例講義上・下巻（中川善之助）、▽日本経済はどうなるか（大内兵衛等）、▽新しいインフレーション（伊藤光晴）▽マックス・ウェーバ文献目録（マックス・ウェーバ文献目録刊行会）、▽アラビア遊牧民（本田勝一）、▽日本の女性史全四巻。▽アメリカ黒人解放運動（黒人研究の会）、▽戦後法学文献総目録一九四～六二年版・私法編（法律時報編集部）、▽地域の経済学（金子敬年）、▽保育学序説（乳幼児学童保育研究会）、▽現代経済学（日名新聞社編）、▽朝青と闘札と食人種の国（富田文子）、▽行動の構造（メルロ・ポンティ）、▽現代日本の革新思想（梅本克己等）、▽現代経済学一年産分析（古谷弘）▽都市デザイン（梁田勇）▽デスク日記上続（小和田次郎）▽商法全二巻（石井照久）、▽岩波六法全書昭和四十一年版、▽臨床法研究入門上・中巻（佐藤功）、▽日本の職務給（小島健司）、▽賃金一その理論と現状分析一（小池和雄）、▽中国の素顔（新井宝雄）、▽ビジネスマンの民法（並木俊守）、▽年功賃金と職種別賃金（労働省職統計調査部）▽スカルノ風の中を行く（谷口五郎）、▽日本のギャンブル賭けごとの世界一（紀田順一郎）、▽暮しの経済学（佐良利満氏の生活白書一（宮崎勇）、▽諸国祭礼行脚（宮尾しげを）、▽アメリカの社会（リン・ケネス）、▽草の根の教師たち（角田ジャーナル編集部）、▽現代教育入門（勝田守一）、▽やさしい国語教室（毎日新聞社編）、▽朝青と闘札と食人種の国（富田文子）、▽行動の構造（メルロ・ポンティ）、▽現代日本の革新思想（梅本克己等）、▽現代経済学一年産分析一（古谷弘）▽ディスク日記上続（小和田次郎）▽商法全二巻（石井照久）、▽岩波六法全書昭和四十一年版、▽臨床法研究入門上・中巻（佐藤功）、▽日本の職務給（小島健司）、▽賃金一その理論と現状分析一（小池和雄）、▽中国の素顔（新井宝雄）、▽ビジネスマンの民法（並木俊守）、▽年功賃金と職種別賃金（労働省職統計調査部）▽スカルノ風の中を行く（谷口五郎）、▽日本のギャンブル賭けごとの世界一（紀田順一郎）、▽暮しの経済学（佐良利満氏の生活白書一（宮崎勇）、▽諸国祭礼行脚（宮尾しげを）、▽アメリカの社会（リン・ケネス）、▽草の根の教師たち（角田ジャーナル編集部）、▽現代教育入門（勝田守一）、▽やさしい国語教室（毎日新聞社編）、▽朝青と闘札と食人種の国（富田文子）、▽行動の構造（メルロ・ポンティ）、▽現代日本の革新思想（梅本克己等）、▽現代経済学一年産分析一（古谷弘）▽ディスク日記上続（小和田次郎）▽商法全二巻（石井照久）、▽岩波六法全書昭和四十一年版、▽臨床法研究入門上・中巻（佐藤功）、▽日本の職務給（小島健司）、▽賃金一その理論と現状分析一（小池和雄）、▽中国の素顔（新井宝雄）、▽ビジネスマンの民法（並木俊守）、▽年功賃金と職種別賃金（労働省職統計調査部）▽スカルノ風の中を行く（谷口五郎）、▽日本のギャンブル賭けごとの世界一（紀田順一郎）、▽暮しの経済学（佐良利満氏の生活白書一（宮崎勇）、▽諸国祭礼行脚（宮尾しげを）、▽アメリカの社会（リン・ケネス）、▽草の根の教師たち（角田ジャーナル編集部）、▽現代教育入門（勝田守一）、▽やさしい国語教室（毎日新聞社編）、▽朝青と闘札と食人種の国（富田文子）、▽行動の構造（メルロ・ポンティ）、▽現代日本の革新思想（梅本克己等）、▽現代経済学一年産分析一（古谷弘）



生体の不思議

免疫理論・F・Mバーネット新一器官の乱れ。細胞、ウィルスが原形作製に取りかかると、たちまちかれらは破壊される修復のかたりが行なわれる。人体の不可思議な統一を、ノーベル賞に輝く著者が、簡潔、鮮かな平易さで解明する。

【自然科学】▽わたしたちの物理（ドシンク）、▽性と愛の知識（太田典礼）、▽地震の予知（秋原義礼）、▽ウィルスの生物学（川喜田愛郎）、▽新しい数学（矢野健太郎）、▽法医学入門（八十島信三郎）、▽文化系の数学（渡辺隆一）、▽ペットの飼い方一海水魚からチンパンジーまで一、▽科学と神（ウイナー）、▽新日本動物図鑑全三巻、▽海洋の事典、▽原色昆虫大図鑑全三巻、▽ルナ事件（ジョンソン）、▽名古屋物語（南日新聞社編）、▽海底考古学の冒険（スロックモートン）▽私説・日本合戦譚（松本清張）、▽朝鮮戦争一米中対決の原形一（神谷下二）、▽女性のために生きる男（週刊読売編集部編）、▽気候順応（能登謙）、



ここに紹介するのは、市の図書館に最近はいった本の一部です。市民の書極です。ご利用ください

三十年の研究を吸収

人物往来社の【読史総覧】

歴史書の出版に名のある人物往来社とこのほど、国史学界の碩学新進を動員し、三年有余の歳月を費やして、歴史の総合大辞典ともいうべき「読史総覧」を出版した。

これは、昭和八年に出版された日本史研究者、愛好家、国語、国文学者必携の「読史備要」に、更に、以後三十余年の研究業績成果を吸収、再整備したもので、新項目として、旗本一覧、関所一覧、物価一覧、武家系図など三十余項

【歴史・地理】▽世界の文化地理既刊分十四巻、▽郷土史辞典（大塚史学会）、▽読史備要、▽現代中国の歴史全一巻（岩村三千夫）▽日本史図説（日本史研究会）、▽ホー・チ・ミン・ベトナムの魔術師一（小山房二）、▽居陰・ソ弘）▽都市デザイン（梁田勇）▽商法全二巻（石井照久）、▽岩波六法全書昭和四十一年版、▽臨床法研究入門上・中巻（佐藤功）、▽日本の職務給（小島健司）、▽賃金一その理論と現状分析一（小池和雄）、▽中国の素顔（新井宝雄）、▽ビジネスマンの民法（並木俊守）、▽年功賃金と職種別賃金（労働省職統計調査部）▽スカルノ風の中を行く（谷口五郎）、▽日本のギャンブル賭けごとの世界一（紀田順一郎）、▽暮しの経済学（佐良利満氏の生活白書一（宮崎勇）、▽諸国祭礼行脚（宮尾しげを）、▽アメリカの社会（リン・ケネス）、▽草の根の教師たち（角田ジャーナル編集部）、▽現代教育入門（勝田守一）、▽やさしい国語教室（毎日新聞社編）、▽朝青と闘札と食人種の国（富田文子）、▽行動の構造（メルロ・ポンティ）、▽現代日本の革新思想（梅本克己等）、▽現代経済学一年産分析一（古谷弘）▽ディスク日記上続（小和田次郎）▽商法全二巻（石井照久）、▽岩波六法全書昭和四十一年版、▽臨床法研究入門上・中巻（佐藤功）、▽日本の職務給（小島健司）、▽賃金一その理論と現状分析一（小池和雄）、▽中国の素顔（新井宝雄）、▽ビジネスマンの民法（並木俊守）、▽年功賃金と職種別賃金（労働省職統計調査部）▽スカルノ風の中を行く（谷口五郎）、▽日本のギャンブル賭けごとの世界一（紀田順一郎）、▽暮しの経済学（佐良利満氏の生活白書一（宮崎勇）、▽諸国祭礼行脚（宮尾しげを）、▽アメリカの社会（リン・ケネス）、▽草の根の教師たち（角田ジャーナル編集部）、▽現代教育入門（勝田守一）、▽やさしい国語教室（毎日新聞社編）、▽朝青と闘札と食人種の国（富田文子）、▽行動の構造（メルロ・ポンティ）、▽現代日本の革新思想（梅本克己等）、▽現代経済学一年産分析一（古谷弘）

美は乱調にあり

瀬戸内　晴美著

無政府主義者大杉栄と共に虐殺された、その恋人伊藤野枝の伝記「青鞜」をめぐる新らしい女達の行状と経歴。巨人大杉をとりまく、美貌子、神近市子、伊藤野枝のまんじともまの、すさまじい憂悲と

瀬戸内女史

クジラを捕る

八木下　弘著

捕鯨監督官であり、カメラマンである著者が、南氷洋に源を追って半年間、きびしい海の生活に挑んだ。これは、ペンと写真の、迫力あるヒューマンドキメント。

【産業】▽日曜植木屋（林弥栄等）▽販売契約書の実務（大屋恵子）

【工学】▽鉄道小事典、▽鉱業（岡崎知等）、▽工高演習電子工学全二巻、▽ジャシの構造と機能（前沢秋彦）、▽新しい電子オモチャの作り方（ックウォルター）▽伝熱工学演習（竹山功蔵等）▽空気調和工学演習（井上長治）、▽プラスチックの溶接（木村博）▽接術は突破する1・交通革命情報革命（朝日ジャーナル編集部）▽機械機械工作法（田中重芳）、▽カーデザイン（高岸清）、▽住宅全書

【芸術】▽ビカソとの生活（ジロー）、▽日本の洋楽百年史（秋山邦晴）、▽装飾のハンドブック（竜英）、▽協奏曲の歴史と名曲（武川寛治）、▽講歴美学新風（富吉郎）、▽音楽社説法（有馬大五郎）、▽モーツァルト傾（吉田秀和等）、▽日本の工芸一二巻まで、▽ベルシアのやきもの（吉田光邦）、▽日本デザイン論（伊藤ていじ）、▽新幻説本（中島憲）、▽美に生きる（林武）、▽合唱音楽の歴史（宮川達夫）、▽一〇〇人のジャズメン（荒地出版社編集部）、▽林海象の画絵話（林海象）、▽近代絵画の話（池辺一郎）、▽ドラクロワ（坂崎坦）、▽ルオー（ドリヴァル）、▽ステレオ名曲に聴く（小林利之）▽人類の術美一二巻まで。

市役所の電話番号は22局1700番です。

平塚市役所の電話番号は、平塚電報電話局がダイヤル式になったときから（22）1700です。

未帰還者の消息をたずねる

援護課・県内に百六十人も

県の援護課で、県内未帰還者の消息を求めています。戦後二十年もたつというのにいまだに内地に帰れない人、あるいは生死が不明のままの人が、神奈川県だけで百六十人もいるといわれ、これらの人の帰国や、生死の究明に努力が続いています。

外地に向身の安否を気づかう留守家族の身になって、消息を知っておられる方は、福祉事務所か県援護課へお伝えください。平塚市には該当者はひとりもないといわれますが、未帰還問題の一日も早い解決のために、力を貸していきたいと思います。

【神奈川県関係地域別未帰還者数】▽中共、百三十七名（うち生死不明八十二名）、▽ソ連・十三名（うち生死不明七名）▽南方・生死不明六名、▽北鮮・四名（うち生死不明三名）。

資金融資　県は、労働者のための住宅、食堂、浴場や、寮用者訓練用教室、寒冒場などの建設をする事業主に、長期低利資金を融資します。貸付額は五千万以内、償還三年年以内。四月三十日まで受付中、公共職業安定所へご相談ください。

うちの子に限って

教育相談　市教育研究所　育相談

教室で扱った実例から

××××

多くの両親に会って、よく「うちの子に限って・それ程には思っていなかったが……」と言われます。好ましくない行動は寝耳に水のように突然にあらわれるものでしょうか。しらずしらずの間にさまざまな形ちでつみ重ねられ、それがだんだん頂点に達して起こるものです。

おとなたちの中には、自分の子供のことはどんなことでも「知っている」まさか親を裏切るようなことはしまいと自信をもっているが、いったん問題が発生すると母親と父親がお互いに責任を転嫁したり、友だちとの関係上の責任にしたりする人がいます。

子供たちはおとなと違った世界に住んでいます。よくいわれるおとなの無理解が子供をよい学校からよい職場へ進ませるためにむりに勉強をしいて、その子供の世界をふみにじり、子供を家庭からはみださせるようにと強要しているかもしれません。

研究所の教育相談室に「友だちができない」「勉強ができない」「いつも反抗していけない」「親をだます」「ひっこみ思案である」「落ちつきがない」「強情である」など数えきれないほどの問題が持ち込まれます。

おとなの考えていること、子供の考えていることが一致するように面接する役割りが教育相談活動で、その面接を重ねることによって、子供はいろいろな障害をのりこえて立派な人間として、社会人として成長していくことができるのです。

どんな家庭でも何かの問題はあります。その解決に親も子供も一緒になって努力すべきだと思います。

いろいろの問題があらわれてきたときは気軽に研究所にご相談ください。お待ちしています。

（担当打田所員）

5月に小児マヒ生ワクチン

腸パラ・狂犬病も巡回

小児マヒ予防

衛生課は次の日程で、小児マヒ生ワクチンの投与を行ないます。対象のお子さんをお持ちのかたは、母子手帳を持参のうえ、お近くの会場へおつれください。

◆対象児、①昭和40年2月1日から40年6月30日までに生まれた子（今回2回目）、②昭和40年7月1日から41年1月31日までに生まれた子（今回1回目）、③以上のほか昭和39年11月1日～40年1月31日までに生まれ、生後3か月から18か月の間に生ワクチンを2回飲まなかつた子。

◆巡回日程

5月9日	土屋小学校14～15時）	
〃 10日	吉沢小学校	（〃）
〃 11日	岡崎公民館	（〃）
〃 12日	豊田公民館	（〃）
〃 13日	城島公民館	（〃）
〃 16日	金目小学校	（13時30分から15時まで）
〃 17日	旭　公民館	（〃）
〃 18日	金田公民館	（〃）
〃 19日	中原公民館	（〃）
〃 20日	富士見公民館	（〃）
〃 21日	八幡公民館	（〃）
〃 23日	旧四之宮公民館	（〃）
〃 24日	神田公民館	（〃）
〃 25日	須賀公民館	（〃）
〃 26日	花水公民館	（〃）
〃 27日	松原公民館	（〃）
〃 28日	見附台武道場	（〃）

◆注意事項・種痘後2週間以内のときは、生ワクチンを飲めません。また生ワクチンを飲んだあと種痘するときは5日間、ほかの予防接種をするときは1週間以上の間をおいてください。生ワクの投与を受けるには通知書と母子手帳をお忘れなく。

腸パラチフス予防

夏をまえに腸チフス・パラチフスの混合予防接種も行ないます。もよりの会場でお受けください。

◆対象・3才以上～60才までの人、この予防接種をはじめて受ける人はことし中に続けて3回、毎年受けている人は追加免疫としてことし1回の接種をしていただきます。

◆第一回巡回日程

5月9日	豊田公民館	吉沢小学校
〃 10日	金目小学校	土屋小学校
〃 11日	旭　公民館	城島公民館
〃 12日	岡崎公民館	富士見公民館
〃 13日	中原公民館	金田公民館
〃 14日	神田公民館	
〃 30日	旧四之宮公民館	
〃 31日	松原公民館	須賀公民館
6月1日	花水公民館	見附台武道場

◆第二回巡回日程

5月16日	豊田公民館	吉沢小学校
〃 17日	土屋小学校	金目小学校
〃 18日	旭　公民館	城島公民館
〃 19日	岡崎公民館	富士見公民館
〃 20日	中原公民館	金田公民館
〃 21日	神田公民館	
6月6日	旧四之宮公民館	
6月7日	松原公民館	須賀公民館
〃 8日	花水公民館	見附台武道場

（第3回巡回は5月23日から、次号に掲載します）

◆時間・各会場とも13時30分から15時まで。

狂犬病予防注射

狂犬病予防法にもとづく犬の登録と予防注射を巡回実施します。愛犬手帳をご持参の上、もよりの会場へかならずおつれください。

◆対象犬、生後3か月以上の犬

◆巡回日程…

4月26日	10～12時	大神公民館
	13～15時	横内公民館
	10～15時	神田公民館
4月27日	10～12時	大野駐在員室
	13～15時	東中原公民館
	10～15時	旧四之宮公民館
4月28日	10～15時	金目駅前
	10～12時	中郡子分育年館
	13～15時	土沢駐在員室
5月9日	10～12時	吉沢小学校
	13～15時	旭　犬抑留所
	10～15時	大久保公園
5月10日	10～12時	豊田公民館
	13～15時	金田公民館
	10～12時	岡崎公民館
	13～15時	城島駐在員室
5月11日	10～15時	旭公民館
	10～15時	中原公民館
5月12日	10～15時	八幡公民館
	10～15時	馬入消防5分団
5月13日	10～12時	消防2分団庁舎
	13～15時	消防3分団庁舎
	10～15時	見付台体育館前
5月16日	10～15時	須賀海宝寺前
	10～15時	海岸町会事務所
5月17日	10～15時	須賀公民館
	10～15時	花水会館
5月18日	10～15時	富士見公民館
	10～15時	消防1分団庁舎
5月19日	10～15時	平塚保健所

◆手数料と有効期間

（登録）1頭につき300円―4月1日から翌年3月31日までの1年間有効。

（予防注射）1頭につき200円―6か月間有効。年2回受けること

婦人　【講習】▽体育振興会主催社交ダンス講習会（毎週水曜日午後七時現在六十八が受講中）、▽「つどい」▽婦人週間記念平塚連主催の婦人のつどい（四月二十六日九時・講演「心女子大島田教授」を予定、今日における婦人の役割をめぐって話し合う）▽ハンドレット・ハンドクラブ四月例会（四月二十一日午後六時三十分）、▽白路会短歌会四月例会（四月十九日午後六時）、【展示会】▽杉の会湘南支部ボランティア七年間の活動記録展示会（四月二十九日～五月一日）、▽第六回朝日アマ囲碁十傑戦湘南地区大会（五月一日九時・朝日新聞社主催、二十八日まで横浜支局で参加者を受付中）【会議】▽平塚傷害軍人会総会（四月二十四日十時）▽県山岳連盟員会（五月十八日午後七時・国体選手選考）―以上いずれも公民館で開催。

富士見　動しと新日社会教育課長の歓送迎会をひらいた。【結婚式】▽三月十七日第六番目の公民館利用の結婚式が挙げられた。

花水　【会合】▽花水公民館新旧運営委員会（四月十九日午後七時）、▽亚塚アマ無線クラブ会合（四月二十三日午後六時）、▽花水地区社会福祉協議会（四月二十三日午後七時）、【茶かい】▽ともしびグループは四月十九日四月例会をひら き北海道の丹頂鶴に茶がらを送ることについて相談、茶がらは会員の間で相当をまっていると か【習字】▽前公民館運営委員有志の手で婦道部が発足毎週（金）午後一時から開かれている。婦人の参加者が多い。【学習】▽青年の家湘南高校通信共同学習会（四月二十六日午後六時）―いずれも公民館で、【自治会】花水自治会発会式（四月十七日午後一時信用金庫花水支店で）

港　【会報】△港地区自治会連絡協議会（会長加藤繁吉氏）は三月二十九日会報創刊号を発行した。第二号は十一月ごろ。【園芸】△港地区美化推進委員は三月十八日園芸の教室を開設、同二十四日には茅ケ崎の坂田農園を見学した。四月十日の花いっぱい運動に関連させたもの。

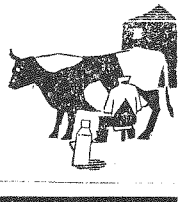
松原　時まで青少年に解放、小学生から高校生までが利用している。青少年対策のひとつ。【講習会】鎌倉ぼり講習会（四月十五日午後六時、二十二日も）【つどい】▽星空サークル（四月十七日午後一時）▽「つどい」の「つどい（四月二十三日午後五時半）▽詩吟・春清会（四月二十七日十時）―いずれも公民館で。

大野　【招待】▽三月二十六日中原台に湘南ヘルスセンターが開館、地元老人クラブなどが招待された。

金田　午後六時）▽金田地区高学年協議会（四月十九日午後一時母親クラブと話し合う）▽公民館運営委員会（四月二十二日午後六時）……いずれも公民館で。【公民館活動】▽五月十五日を目標に金田地区歩く会の結成を準備中。▽地区共通のスローガンに「時間を尊重する」をきめ、会議や日常生活で励行を啓発している。

金目　【火事】四月一日午後四時四十五分市簡易水道事務所から出火金続した。【幼稚園】▽金目幼稚園一学級1年保育は、四月十一日入所式を行なった

婦人　【講習】▽体育振興会主催社交ダンス講習会（毎週水曜日午後七時現在六十八が受講中）、▽「つどい」▽婦人週間記念平塚連主催の婦人のつどい（四月二十六日九時・講演「心女子大島田教授」を予定、今日における婦人の役割をめぐって話し合う）▽ハンドレット・ハンドクラブ四月例会（四月二十一日午後六時三十分）、▽白路会短歌会四月例会（四月十九日午後六時）、【展示会】▽杉の会湘南支部ボランティア七年間の活動記録展示会（四月二十九日～五月一日）、▽第六回朝日アマ囲碁十傑戦湘南地区大会（五月一日九時・朝日新聞社主催、二十八日まで横浜支局で参加者を受付中）【会議】▽平塚傷害軍人会総会（四月二十四日十時）▽県山岳連盟員会（五月十八日午後七時・国体選手選考）―以上いずれも公民館で開催。



いずれも無料

行政相談	毎月第1土曜13時／市民相談室（市民課）
無料法律相談	毎月第1土曜13時／市民相談室（市民課）
心配ごと相談	毎月第1・第3月曜9時―15時／市民相談室（福祉）
市税相談	毎月第2・第4木曜／市民相談室（市民税課）
建築相談	毎月第1・第3水曜日9時―16時／市民相談室（建築課）
教育相談	火・土曜をのぞく毎日10時―15時／教育研究所
青少年相談	平日10時―16時常設／青少年課
家庭児童相談	平日9時―16時常設／福祉事務所
発明考案（特許）相談	毎月第2週目の月曜日10時―15時／商工課
税務と経営相談	毎月第2土曜9時―12時／商工会議所

あなたのための相談室です。お気がるにご利用ください。

相談方法などのお問い合わせは、各所管課か文書課広報係へ（22）1700―(代)

中小企業事業資金

7年以内―300万円まで

中小企業でその規模が、資本金1000万円以下／従業員150人以下商業サービス業は50人以下／月間平均売り上げ2000万円程度のものに対して、300万円以内を、日歩2銭3厘で5年以内／設備資金のばあいは7年以内貸し出す／100万円以下のときは無担保／返済は月賦または1時払い／くわしくは横浜市中区南仲通り国民金融公庫へ、電横浜 20 9912

国民金融公庫

あたたかいこころ

心からお礼にかえて、福祉事務所へ寄せられた寄付寄金を報告します。

▽生活に困っている人へ……
黒部丘山口平八氏六百円（二十九回目）、市内婦人の女性から郵便で三千円（十二回目）―三千円（十三回目）、平塚新宿十字屋の二名の店員さんから一千円、市内高麗道子さん一千円、横浜ゴム第二花水寮内田中靖久・吉博博年氏二百円と手羽鶴、南原母子福協議会八百円（代表国分允いさん）、代官町和田柱司氏トレーバン四十六箱、

▽進和学園へ・妙安寺珠算部四千五百円、市内高麗道子さん一千円、真土堺久蔵氏雑誌七十一冊

▽点訳奉仕会へ・妙安寺珠算部五百円。

広報手帳

郵便課は（32）四二二〇番

電話　話番号は三月二十六日から次のとおり変更になった。
新番号　二二局　四二二〇番
旧番号　二一局　四三三五番

精神障害者と仕事・学を

音楽会　四月二十四日、進和学園成人寮の至上を記念して、精神障害者のための慈善音楽会が市民センターに催される。進和学園ボランティアサークル主催、市社会福祉協議会後援前売券三百円。出演・スリーグレイセス（女声コーラス）、奥田宗宏とブルースカイオーケストラ（バンド演奏）ナレオキングス（ポピュラー音楽）、ほかにエレクトーン演奏木琴演奏など。

東京幸ビル18号に連絡を

阿波丸　福祉事務所は、阿波丸遺族会々長竹内源子さんから次の依頼を受けた。
※阿波丸遺族の方は、東京都千代田区幸町二ノ三幸ビル18号室に住所氏名を至急ご連絡ください。

黄色い腕章二千七百枚

寄贈　キャンペーンを実施中の富士銀行・安田火災海上・安田生命は、四月四日平塚警察署長を訪れ、新入学児童を交通事故から守る黄色い腕章二千七百枚を贈呈した。同腕章には交通安全全国大会がことし採択した「もう一度よく見て渡れ」をあわせて」のスローガンを記されている。

春分の日食肉センターで

畜魂祭　三月二十一日春分の日に、食肉センター従業員を関係者七十余名は、同センター内慰霊碑のまえに畜魂祭を催し、昨年十一月開設以来同所で殺された一万五千二百四十五頭をまつった。三月末までの殺は豚一万三千百九十頭、牛五百四頭、仔牛一千九十七頭、馬一頭、山羊四百五十二頭、めん羊二頭。

雪寒ゆう車は休日でも

衛生課は慣例にしたがって火葬場の休日を慰霊の上の「友引の日」と定め、これにともなって市の霊きゅう車もこの日運休としている。病院から自宅へ、なお緊火葬と関係しない遺体は休日でも運送している。急を要する場合は衛生課へ。

裁判所内に駐車させたら

検察庁に陳金を払いに来る運転手の車が、八間通り（平塚海岸伊勢原線）の両側の未舗装部分一歩道にいっぱい駐車するため、歩行者は危険であり、付近の住民は迷惑している。検察庁に何をよい方法を考えてもらってください。

ひとつの方法としては、裁判所の敷地に駐車させてもらえるように、検察庁からたのんでもらったらどうだろうか、と思います。

なにしろ交通違反をして陳される運転手たちがくるのですから、近所でも家の前にひっしり駐車されて迷惑しています。よろしくご配慮ください。

平塚・小沢園蔵

一号線からバイパスの間

八間道路（平塚海岸伊勢原線）は、道路の整備が完全でなく、歩道の不備とともに、平素でも道路利用者と住民は大変に困惑を感じています。

こうした状態にあるのに加えて一か月のうち四～五回、所管官庁で交通違反者の罰金徴収が行なわれる日は、国道一号線東海道から国道バイパスまでの八間道路には乗用車はもちろん、ダンプカーかバイクにいたるまで道路にひし車道が分れていないので、駐車違めき、見とおしをわるくし、交通反とはならない。駐車禁止にすれば、地元の人がかえって困るだろうし、現状では運転者の良識にまちたい。八間通りの歩車道整備が解決の道だ。

難であるばかりでなく、事故を起す可能性もあります。

この日には、警察に交通取り締りに出てもらうなり、関係官庁で適当に善処していただきたいと思います。また、それと同時に、八間道路の完全な整備を、一日も早く実施されることをお願いします

（平塚・會田仙太郎）

声のひろば

歩行者が危険

罰金払いにくる車

八間通りいっぱいに駐車

月曜日に検察庁付近をうめる自動車

【平塚警察署の見方】現状では歩道が分れていないので、駐車違反とはならない。駐車禁止にすれば地元の人がかえって困るだろうし、現状では運転者の良識にまちたい。八間通りの歩車道整備が解決の道だ。

【道路整備の見通し】八間通りは県道だが東海道から国道バイパスの少し先までは、市の都市改造区域に指定されている。現在約十二万の幅員を二十二メートルにする計画で、四十四年度を目標にしている。

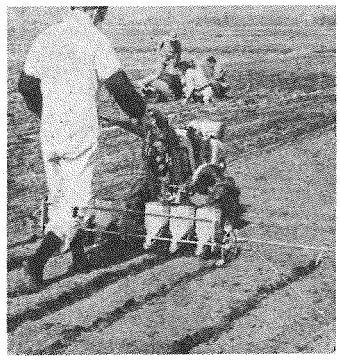
【都市計画課長補佐談】

ひらつかさん

春の風情……枝をおってはいけません

田植えのない稲作

労力の配分と節減できる



は種機で本田に直まきする―

経済部農産課で、水稲の乾田直まき栽培を、苗代と田植えの労力を省くため稲作として奨励しています。は種期が、早まきが四月下旬から五月上旬、普通まきが五月中旬から同下旬と、いずれも従来の田植期六月より早いため労力配分ができること、また、苗代と田植えがなく、は種機が利用できるので労力を節減できること、収量もナアール（反）あたり七・五俵かから八俵程度はみたいなど、今後取り入れていきたい稲作として作業の集団化や共同化をはかれればいます。は種に機械を導入して、さらに作業能率をたかめ、栽培費用の簡易化がはかられ効果が大きいといわれ、これも指導の重点においています。

この直まき栽培は、平たんで、干し田のとき地下水が高くなく排水のよい乾田で、水が必要なとき水もちや肥えもちのよく、砂土しやすい深土の所が適地。

品種は、早まきには早生種のフジミノリかギンアサリ、普通まきにはギンアサリか中生種のクサブエが適するとされています。

種子をまくまえ三七～三八度の温湯処理とか、除草剤の使い方や施肥要領など、直まき栽培なりのこつや注意すべきことがいくつかあります。直まき栽培をはじめる人は、各農協の営農指導部か、平塚農業改良普及所、または、市役所農産課農林水産係に相談をかけ、よく、要領をのみ込んでからやってください。

たとえば、窒素は追肥重点とし、加用は必要に応じて分施するなど直まき栽培独自の施肥基準があり、事前に研究を要します。

市民歩く会

草をつみ川をこえて

毎月一回みんなで

教育委員会体育課は、毎月一回の歩く会を計画、参加者を広く募集中です。春風を全身にうけながら草をつみ、海をながめ、川を、山をこえていく市民歩く会に、お宅も家族ごぞって参加ください。

▼四月の歩く会
▽と　き　四月二十四日（日）
▽集　合　午前九時見附台体育館まえ
▽コース　見附台体育館―高麗山―尾根のハイキングコースつたいに湘南平まで約四キロ
▽解　散　十一時三十分ごろ現地で、帰路バスの便があります
▽雨天のときは次の日曜日、お弁当を用意されるのよいでしょう。

▼五月の歩く会
▽と　き　五月十五日（日）
▽集　合　午前八時見附台体育館まえ
▽コース　見附台体育館―相模川―寒川神社まで、寒川貯水池見学をかねて約七キロ
▽解　散　十二時ごろ現地で、帰路バスの予定。
▽雨天のとき次週日曜日、昼食各自用意のこと。

※歩く会は参加申し込みや参加料は不用、歩きやすい軽装と、ポケットに若干のバス代と、昼食があればOK、その日集合時間までにおいでください。ご年輩の方、お年寄りでも歩けるコースがあります。あなたの、家族の健康のために、広い晴れた春の野に、歩み出てみませんか。

新平塚風土記 120

土屋の若宮八幡

高瀬慎吾

平塚市土屋字小能の丘にささやかな石祠がまつられている。むかしこのところに土屋三郎宗遠（1124―1213）が勧請した若宮八幡社があったといい新編相模国風土記にもそのことが載っている。

祠内には「若宮八幡大神」と「奉斎相馬神社」の棟札が並んでおかれている。古い若宮八幡社を再興するにあたって石造りのお宮としそれに相馬神社を合祀したものらしい。

この丘は古墳の跡らしく昭和15年ごろ直刀が発見されたことがあったという。

丘につづいて芝生がある。これを馬場と呼び永い伝統をもつ土屋のやぶさめ（流鏑馬）が行なわれた場所である。

昔は9月29日（現在は10月15日）に鎮守熊野社の祭典が行なわれ若宮八幡社のかたわら塚のある芝生のお旅所に渡り御小休されるのが例となっていた。そのおり神前でやぶさめが奉納されたのである。

やぶさめに奉仕する馬は牝馬（おうま）でこれは土屋三分（さんぶん）すなわち惣領分・庶子分・寺分からそれぞれ1頭づつ出すこととし当日村内の「駒が滝」の滝水で清め、み興にしたがって、お旅所まで牽いて行き、祭儀ののち修祓をうけてから開始された。

3頭の馬を先馬（さきうま）二の馬、三の馬といい、第1回目は3頭がクツワをならべて塚にむかって走る。このときなにかの拍子で馬の順位が狂うことがあるとその年村内にごたごたが起きるといわれた。第2回目と3回目に3頭が揃って走り二の馬と三の馬が所定の処に立っている標的にむかって矢を放つのである。見事に的を射るとその年は農作物がゆたかに実ると一同歓声をあげて喜び合った。

この特殊な行事は現在行なわれていないが、これに奉仕した人のうち幾人かは今も健在であるそうだ。

これらの話は土屋の郷土研究家山本良作・関野穣夫両氏からうかがったことを茲に附記する

土屋三郎宗遠が勧請した若宮八幡のあと

よい青少年をたたえる運動

あなたの知る範囲に、よい行ないをした青少年（20才まで）がいたら、氏名・年令・住所・学校または勤務先・推薦理由をお知らせください。推薦者は住所氏名をかならず明記のこと。日限を問いません。広く市民の推薦をおまちします。

主唱　平塚市青少年問題協議会（民青少年課内）

あなたの周囲にいるよい行ないをした青少年を推薦してください